Número suelto: 10 cts.
Suscripción mensual:
Un colón cincuenta cts.

EL IMPARCIAL

DIARIO DE LA MAÑANA

El periódico de más circulación en Costa Rica

Año III | San José, Costa Rica, A. C., DOMINGO 13 de Mayo de 1917 | Número 616

UN BILLON DE DOLARES PARA CONSTRUIR UNA MARINA MERCANTE EN ESTADOS UNIDOS

EN EL ATLANTICO OPERAN COMO 400 SUBMARINOS ALEMANES

Expresiva felicitación del Kaiser al Kronprinz, al cumplir éste 35 años

ESTADOS UNIDOS

VAPOR AMERICANO HUNDIDO

NUEVA YORK, 10 de mayo. — Los propietarios del vapor "Parthenon" han informado que este vapor salió para el Havre el 14 de abril y que ha sido hundido por un submarino. La carga del vapor ascendía a la suma de 4.000.000 de dólares. No se ha comunicado aún si ha habido desgracias personales.

SE QUIERE OBLIGAR LA INTERVENCION.

NUEVA YORK, 10 de mayo. — Se anuncia que la nueva revolución de Cuba es una evidencia de las influencias que buscan para obligar la intervención.

PARA TRIUNFAR DE LOS SUBMARINOS.

WASHINGTON, 10 de mayo. — El programa del Comité Naval pretende pedir al Congreso un billón de dólares para la construcción de una marina mercante para triunfar de la campaña submarina.

TODO EL ACERO PARA EL GOBIERNO.

WASHINGTON, 10 de mayo. — El Gobierno ha cancelado todos los contratos privados de las fábricas de acero pagando daños y perjuicios cuando fuere necesario, para sólo él consumir toda la producción del país.

LA COMISION FRANCESA Y SU POPULARIDAD.

KANSAS CITY, 9 de mayo. — Se ha hecho una muy entusiasta recepción a la visita de la comisión francesa. La reunión celebrada en The Convention Hall estuvo sumamente concurrida y la muchedumbre prorrumpió en vivas a Francia y al héroe del Marne (?). M. Viviani habló de la sagrada unión de los Estados Unidos y de los aliados, la cual, dijo, no sería disuelta hasta que el kaiserismo fuera destruído y la paz del mundo asegurada, y agregó: "Vosotros vendréis unidos a Francia, pero en ayuda a la causa de la civilización".

En momentos en que la comisión tomaba su desayuno en la estación "La Unión", una señora de cabellos grises envió al Mariscal Joffre una carta en la cual incluía un billete de 50 dólares, diciendo que dicho billete se incluyera en los fondos para socorrer a los heridos del Marne. El Mariscal Joffre se mostró agradecido y gustoso con el incidente.

SHACKLETON SE INCORPORARA EN EL EJERCITO.

NUEVA YORK, 10 de mayo. — El explorador Shackleton ha dado comienzo a una serie de conferencias en beneficio de los slodados americanos, canadienses e irlandeses. Dentro de pocos días partirá para Inglaterra a incorporarse al ejército.

SERA BUENA LA COSECHA DE TRIGO EN NUEVA YORK.

WASHINGTON, 10 de mayo. — La Cámara de Comercio hace declaraciones optimistas sobre la situación de las subsistencias e indica que la cosecha de trigo será normal aun a despecho del tiempo desfavorable y de la plaga de insectos que pudieran disminuirla; dice que el enorme aumento de producción de todos los granos vegetales compensaría cualquiera escasez que pudiera haber.

INTERESANTE DESPACHO DE SAN PETERSBURGO

NUEVA YORK, 10 de mayo. — Despacho especial de San Petersburgo para "The New York Times" dice que el Ministro de Relaciones Exteriores, Milukoff, tratando sobre la situación de Rusia, dijo:

"El Gobierno ha ganado una gran victoria, pues nuestra política perdura y nada hemos concedido. El Consejo de Trabajadores y Soldados conviene con este criterio aunque dice que la crisis se resolvió mediante compromisos que se adquirieron, pero indudablemente los acontecimientos han robustecido al Gobierno."

Fué Milukoff quien precipitó la crisis y desde hace mucho tiempo ya se rumoraba sobre la dimisión de Milukoff y de Guchkoff por no estar de acuerdo con el Gabinete sobre la obtención de Constantinopla. Afortunadamente estas renuncias no se hicieron porque se encontró medio de arreglar las diferencias y continuaron todos, unánimemente, de acuerdo con el Gobierno.

Hablando sobre la vaga redacción usada en una nota sin importancia, dirigida a los aliados, Milukoff dijo que un amigo suyo y él sabían que de esto resultaría una intensa crisis, pero "me determiné a luchar hasta agotar los últimos recursos". Luchó y venció y se tomó la resolución de que el Gobierno explicaría, pero no volvería a escribir la nota, lo cual dió la oportunidad de que el Consejo de Trabajadores volviera a entrar en razón, pudiendo ahora el Gobierno combatir la intriga alemana, las desafecciones y deslealtades de San Petersburgo sin miedo de obstrucciones puntillosas y objeciones pueriles del Consejo, el cual no tenía otro dilema que apoyar al Gobierno Provisional o entregarse en brazos de la anarquía.

Puedo afirmar que las autoridades militares intentan tomar grandes medidas contra el agitador Lenine y sus compañeros, a quienes se les acusa de traición, pues ya ha pasado el tiempo de las contemporizaciones y se imponen las medidas de rigor, pero el Gobierno debe obrar con precaución.

El hecho de que las telefonistas se han negado espontáneamente a comunicar a los abonados con la residencia de Lenine, con relación a conferencias anti-guerreras y anti-británicas, prueba y demuestra la hostilidad del pueblo sensato contra los extremistas y anarquistas. Sin embargo de esto, nadie puede decir que hemos visto la última crisis y que tampoco han desaparecido las causas que la produjeron.

Los diarios están llenos de noticias sobre la situación. El periódico "Russkyvolmoa", socialista, aboga por un Gobierno de coalición y no admite que el actual lo sea, y en el cual está figurando el socialista Kerenski que como está tan enfermo, bien pudiera doblegarse a cualquier política, por lo cual dice se debe retirar.

El proletariado cree que la política sin anexiones facilitaría la paz y estos sentimientos son explotados por los traidores, agitadose y enemigos. El Ministro de Guerra ha ordenado que se prohiba la fraternidad entre las tropas del frente con las del enemigo con el objeto de evitar el espionaje, orden que dudo mucho sea obedecida.

Las cuestiones de transporte y de equipo, así como la disciplina, causan ansiedad y hay rumores que ya son públicos de que la escuadra del Báltico, a pesar del informe de Kedrof, está en malas condiciones. El abastecimiento de San Petersburgo retiene toda la gran atención del Gobierno y algunos precios están aumentando hasta un 1.000 por 100, pues faltan 2.800 vagones para el acarreo de los abastecimientos. La población está tranquila aunque hay gran indignación por los asesinatos cometidos en los paisanos por los lenistas, todo lo cual mantiene latente el peligro de una repetición de hechos de sangre que implicarían la dictadura militar, de donde surgiría otro Oliverio Cronwell.

BULGARIA

INFORME OFICIAL BULGARO

SOFIA, 10 de mayo. — Oficial. — Al Oeste del Vardar algunas unidades de la infantería del enemigo intentaron, después de una violenta preparación de artillería, un ataque dirigido a Alchakmah, al Sur de Gievgeli, pero fueron rechazadas.

DINAMARCA

LA SITUACION DE LAS REFORMAS LIBERALES EN HUNGRIA.

COPENHAGUE, 9 de mayo. — La negativa del Premier Tizza a las reformas efectivas ha excitado a los obreros y se sabe que el miércoles se cerrarán todas las fábricas con la resolución de que si las reformas liberales electorales se contestan favorablemente o son demoradas se determinará la huelga general. Hay gran censura.

AUSTRALIA

LOS NACIONALISTAS DOMINARAN

MELBOURNE, 10 de mayo. — Se cree que las próximas elecciones darán al partido nacionalista el dominio del Parlamento. Los nacionalistas están muy fuertes, con excepción de Queenland.

INGLATERRA

LAS MUJERES EN LA GUERRA

LONDRES, 10 de mayo. — El cálculo del número de mujeres que se han enrolado en el ejército interior asciende a 1.500 diariamente en toda Inglaterra. Con urgencia se pidieron 50.000 mujeres y hasta la fecha se han presentado 10.000. A éstas se les paga 18 chelines diarios y se les da buena alimentación. Aun se solicitan con profusión lecheras.

TRES VAPORES NORUEGOS HUNDIDOS.

LONDRES, 10 de mayo. — Despacho de Cristianía para la Central News comunica que los vapores noruegos "Tolska", "Vale" y "Troop" han sido hundidos y que tres individuos de sus tripulaciones han perecido.

LA PAZ SE CONSEGUIRA PELEANDO.

LONDRES, 10 de mayo. — Despacho de Copenhague para The Exchange Telegraph Company dice que en el Reichstag el Ministro Helferich habló y dijo que la paz era necesaria, y añadió: "Esta paz aun no podemos nosotros conseguirla por lo cual tenemos que pelear hasta lograrla".

JOCOSIDADES DE LA PRENSA ALEMANA.

LONDRES, 10 de mayo. — La Prensa alemana asegura que el pueblo de los Estados Unidos está levantando un ejército y aumentado su marina, no para pelear con Alemania, sino con el Japón.

REFORMADOS DOS ARTICULOS DE LA CONSTITUCION ALEMANA.

LONDRES, 9 de mayo. — El Comité de las reformas a la Constitución de Berlín ha aprobado las siguientes enmiendas. Artículo 53: El Comando Supremo del ejército será nombrado, así como su personal, por el Emperador, pero los decretos serán refrendados por el Canciller, por el Secretario del Almirantazgo o por sus representantes. Artículo 66: Los nombramientos de oficiales y de empleados del Estado serán refrendados por el Ministerio de Guerra, el cual será responsable ante el Reichstag.

HOLANDA

NO SE COMERA PESCADO DE HOLANDA.

LA HAYA, 9 de mayo. — La flota pesquera tendrá que suspender sus operaciones debido a que Alemania ha roto el contrato para suplirla del carbón necesario.

¿QUE ESPERA VON BETHMANN?

AMSTERDAM, 10 de mayo. — Refiriéndose a la declaración del Gobierno ruso sobre los objetivos de la guerra, el "Vorwaerts" dice que insiste en que el Canciller Bethmann no tiene razón para posponer las declaraciones y pregunta ¿qué es lo que está esperando?

TELEGRAMA DEL KAISER AL KRONPRINZ.

AMSTERDAM, 9 de mayo. — El Kaiser ha telegrafiado al Kronprinz:

"Los 35 años que cumples hoy caen en un año el cual es para nosotros serio y decisivo. Te estoy agradecido y gozas de toda la confianza de la Fatherland. Mirad los otros frentes, los cuales imperturbables resisten los ataques y son invencibles a las nuevas batallas. Que Dios conceda a la tierra de nuestros padres, en tu nuevo año, una vida llena de victoria, de paz y de bendiciones."

ESPAÑA

COMO 400 SUBMARINOS ALEMANES OPERAN EN EL ATLANTICO. — ALEMANIA CONSTRUYE CINCO SUBMARINOS POR SEMANA.

MADRID, 25 de marzo (por correo a "The World", trad. para EL IMPARCIAL de San José de Costa Rica). —El submarino alemán "Deutschland" está en un dique seco en Kiel, donde se le está transformando en un buque de guerra, y pronto se dará a la mar para combatir el comercio inglés.

El número total de submarinos de que dispone Alemania en el Atlántico es de 400. Muchos submarinos están en construcción, y se trabaja activamente para aumentar la flota, agotándose la capacidad constructora de los astilleros del Imperio.

Esta importante información se ha obtenido de los miembros del servicio consular y de los agentes de los Estados Unidos en Alemania, que han pasado por aquí para volver a su país.

El capitán Koenig es todavía el Comandante del submarino. Los propietarios del "Deutschland" se disponían a despachar el submarino para un tercer viaje a los Estados Unidos con un cargamento de productos químicos, cuando vino orden del Almirantazgo oponiéndose a la salida.

"Pocos días antes de mi partida—dijo uno de los Agentes consulares—llegó a mi conocimiento que el "Bremen", el submarino gemelo del "Deutschland", se fué a pique en una tempestad."

De Washington comunican con fecha 9 de mayo que se tiene noticia de que Alemania está construyendo de tres a cinco submarinos por semana, cada vez más grandes y poderosamente dotados.

El promedio de destrucción de submarinos ha decrecido de manera notable comparado con el porcentaje del año anterior.

LA MAGNANIMIDAD DEL REY ALFONSO.

Copiamos del diario "La Vanguardia", de Barcelona:

"PRINCIPE HERIDO. — El servicio de información que bajo la dirección personal del Rey viene prestando tan valiosos servicios, ha demostrado una vez más su eficacia.

"Anteayer se recibió en Madrid un telegrama del príncipe Leopoldo de Baviera, rogando a nuestro soberano que se informara de la suerte cabida a su segundo hijo, el príncipe Federico Carlos, que tripulando un aeroplano se le suponía caído en las líneas inglesas.

"Hoy por la madrugada se ha sabido que el aterrizaje del príncipe tuvo lugar en las líneas francesas; que el desgraciado aviador se halla herido de gravedad en un hospital francés y que parece que tiene destrozado un pulmón.

"La noticia ha sido enviada a Berlín."

REHABILITACION DE UNA FIGURA HISTORICA.

El catedrático francés M. Alberto Mousset, encargado por el gobierno de su país de hacer en España investigaciones franco-hispánicas, dió el 28 de mayo una conferencia en el Ateneo de Madrid sobre el tema "Felipe II", rehabilitando la figura del gran Rey, refutando muchos errores históricos y haciendo justicia al primer Monarca de su tiempo, a quien consideró como dotado de una organización cerebral extraordinaria y de una actividad prodigiosa y como el verdadreo autor de ese inmenso código que se llama "Leyes de Indias".

REPUBLICA ARGENTINA

EL "REINA VICTORIA EUGENIA"

Este precioso trasatlántico, orgullo de la moderna marina mercante española, estuvo a punto de naufragar en un recio temporal que lo acometió poco después de haber cruzado el estrecho de Gibraltar.

He aquí cómo refiere nuestro colega "La Prensa", de Buenos Aires, este incidente:

"El 6 de marzo, poco después de las 3 de la tarde, el vapor, que hacía diez minutos que había partido de Gibraltar, navegaba en medio de un temporal de viento violento. Las olas eran tan bravas que se levantaban a gran altura e impedían que pudiera divisarse el horizonte: el vapor balanceaba en tal forma que muchos pasajeros llegaron a sentirse enfermos. La alarma cundió entre los viajeros, a pesar de la serenidad con que se conducía el personal del vapor, y fué aquélla mayor al sentirse un fuerte golpe por la parte de las carboneras; como dos horas antes de entrar en Gibraltar había sido avistado un submarino, que inmediatamente se sumergió. Al producirse la colisión se creyó que el buque había sido torpedeado, pero luego se supo que había sido embestido el vapor por otro mercante italiano, denominado "Antonio", que pretendía llegar al puerto de Algeciras, para evitar los efectos del temporal.

"El vapor italiano se hundió; pero su tripulación pudo ponerse a salvo, mediante los elementos de que disponía.

"Al vapor "Reina Victoria Eugenia" se le abrió un rumbo, debido a que saltaron los remaches, y se hundieron cuatro planchas de los entrepuentes.

"El personal del buque consiguió tapar el rumbo y hacer seguir el vapor hasta Cádiz, donde estuvo como quince días, mientras se le reparaban las averías."

RUSIA

DETALLES DE LA PRISION DE LA EMPERATRIZ DE RUSIA

El general Korniloff, comandante del distrito militar de San Petersburgo, llegó con una escolta a la estación de Tsarkoieselo y telegrafió al mayordomo de la Corte, conde Beckendorff, rogándole lo anunciase a la emperatriz Alejandra y negándose a explicar los motivos de su visita. Beckendorff rogó al general que aguardase en el teléfono, y poco después le anunció que la reina Alejandra le recibiría dentro de media hora.

Korniloff fué con su escolta al palacio Tsarkoieselo. Poco después salió de sus habitaciones la Emperatriz vestida de negro, y rogó al general y a su escolta que se sentaran, al mismo tiempo que preguntaba el objeto de su visita.

Korniloff respondió:

—Por orden del Consejo del Imperio debo anunciaros la decisión del Gobierno provisional.

La reina se levantó, diciendo:

—Os escucho.

Korniloff leyó el decreto, y luego dijo:

—Desde este momento estáis privada de libertad.

La guardia llegada con Korniloff substituyó a la antigua. La reina rogó a Korniloff le dejara sus criados, sobre todo el sargento Deverenkstop.

El pueblo vuelve por sus fueros

La tremenda puñalada asestada al sufragio, ha excitado el sentimiento popular

SAN RAMON, 12. — A Rogelio Fernández Güell. — Amantes como usted del sufragio popular, vemos con verdadero sentimiento la puñalada que en pleno Congreso se le ha asestado a la República por los que se llaman representantes del pueblo.

Sentimos mucho su separación de la Constituyente porque allí su presencia es necesaria; pero ya que en aquel recinto su hermoso pensamiento se estrella contra la oligarquía, tenemos derecho a esperar que las columnas de la Prensa serán la nueva tribuna desde donde predique al país la regeneración de nuestros derechos políticos pisoteados en la Cámara.

Cuente con nuestro insignificante apoyo. Hombres de su temple no están solos.

Ricardo Villafranca, Alfredo Salazar, Norberto Carvajal, Daniel Murillo, Gerardo Carvajal, Francisco Arias, Lorenzo Carvajal, Manuel Murillo Y., Nautilio Acosta y Jaime Vargas.

Es descubierta una estación radiográfica en la ciudad de Heredia por el teniente don Juan María Segreda

Detalles completos del desmantelamiento

En la ciudad de Heredia ha sido descubierta una estación radiotelegráfica por el jefe de la Guardia Rural de aquella ciudad, teniente don Juan María Segreda.

Hace apenas dos días que el señor Segreda ocupa el puesto de jefe de aquella guardia, y ya ha dado pruebas de su actividad y buen tino en el puesto que le ha sido encomendado.

UN INDICIO

En los diarios de la capital se ha venido publicando un aviso en que el Jefe del Gobierno ofrece una gratificación a los que denuncien, en el territorio de la República, la existencia de estaciones radiográficas clandestinas, porque así conviene para la debida controlación de las noticias que se envíen al exterior. Al mismo tiempo que se ha hecho esa exhortación a los particulares, a las autoridades se les ha pasado una comunicación dándoles instrucciones para que, sin la menor demora, procedan a hacer un registro en aquellos lugares donde se tengan sospechas de la existencia de esta clase de aparatos.

Consecuente con esta orden, el activo teniente ha procedido sin demora a efectuar este desmantelamiento, correspondiéndole el honor de ser el primero de que ha cumplido las órdenes del Gobierno en este particular.

El indicio que dió la primera sospecha al teniente fué el siguiente: una tarde que se dirigía a la estación a tomar el tren que lo había de conducir a esta capital, notó que de la casa de habitación del doctor Marcos R. Rodríguez salían por sobre del techo las enormes antenas del aparato.

Con esta sospecha, el señor Segreda se dirigió a esta capital, donde lo llamaban negocios de importancia relacionados con su cargo.

Pero una vez que regresó a la ciudad de Heredia dispuso efectuar un registro en casa del

(PASA A LA PAGINA 7a.)

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

COMPRAMOS LAS LATAS DE CONFITES VACIAS A ₡ 0.50 CADA UNA
FABRICA DE CONFITES
PABLO TORRENS
Cuesta de Moras. — San José.

ALMACEN DE GRANOS
OFRECE, COMPLETAMENTE FRESCO,
HENO
AFRECHO DE TRIGO
ALFALFA MOLIDA
y el famoso "PIENSO"
ESPECIAL PARA BESTIAS EXTRANJERAS
TOMAS FERNANDEZ & HNO.
APARTADO 614. — TELEFONO 198

B. A. GONZALEZ Y Co.
Fabricantes de tabacos y cigarrillos.
LA UNICA CASA DE LA REPUBLICA
VISITELA USTED Y SE CONVENCERA
ESTA SITUADA FRENTE AL PARQUE CENTRAL, CALLE DEL TRANVIA, EDIFICIO DE DOS PISOS.
Teléfono 762 — Apartado 449

CLINICA Y CONSULTORIO MEDICO-QUIRURGICO
DOCTOR M. FIGUERES
Frente al lado Este de la Imprenta Alsina. Casa de altos de don Alberto González Soto.
CONSULTA: De 9 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.
Asistencia a domicilio, a la hora que se solicite de día o de noche.
ELECTROTERAPIA: Dirección y asistencia del embarazo, parto y lactancia.
TELEFONO 400. APARTADO 36.

LA PESTE BLANCA

ADELACCEL
Instituto
del
Doctor Casasa

Especialista en el tratamiento de las enfermedades de los PULMONES, TUBERCULOSIS, TISIS, ASMA, CLOROSIS, y en general de las llamadas internas, del hígado, estómago, paludismo, etc., etc.

ADELACCEL, medicamento especial de seguro resultado para las enfermedades pulmonares, asma, etc.
Dirección: Calle Estación Atlántico, junto a la Botica Central.

La Sierra de Abangares, Marzo 27 de 1917.
Señor don Francisco de P. Casasa
Muy señor mío:
Con el debido respeto me dirijo a usted para saludarlo atentamente y comunicarle al mismo tiempo el estado de mi enfermedad; pues he mejorado mucho, la calentura me ha desaparecido casi por completo, los sudores nocturnos no me molestan. La tos se me ha rebajado muchísimo, el apetito lo tengo bien y siento que voy aumentando las fuerzas. En prueba de mi buen estado le envío mi retrato; estoy muy contento porque después de más de tres años de sufrimientos, después de la Providencia, con sus gotas DIVINAS SALUS vengo restableciendo mi salud de una manera sorprendente. Yo estoy muy agradecido de sus buenos servicios prestados; así, pues, le suplico me mande más medicinas.
Lo que a usted le sea conveniente, le daré más detalles en seguida, además, le autorizo para que publique esta carta.
De usted atto. y S. S.,
ANTONIO SILVA BALTODANO

Actualidad informativa

ROBOS DE GALLINAS

La tarea que se han impuesto los cacos de desalojar de volátiles determinados barrios en esta capital, especialmente los de la Plaza Víquez y Paseo de Colón, continúa de un modo escandaloso.

Anteayer fué detenida una verdadera cuadrilla que se dedicaba al latrocinio de gallinas.

En ella figuraba como jefe el individuo Félix Román, conocidísimo en los cuarteles policíacos por su especialidad, que ha sido siempre la de asaltar patios donde haya volátiles, con los que carga, valiéndose del consabido grano de maíz y el hilo.

En la policía se le encontró al individuo un plano de los patios de la ciudad, en los que hay cría de gallinas.

Nada, todo un señor ingeniero gallináceo.

LA RONDA

La Ronda, como vulgarmente se llama en los círculos policíacos y transhumantes, tiene metidos en cintura a todos los elementos que hacen de las taquillas su cuartel general.

Todos los días, a eso de las 12, sale la Ronda, que consta de seis o más policiales, al mando de un sargento y, cuanto vago se va encontrando en las esquinas o en las taquillas, va siendo enviado a la policía, de donde pasa al Juez del Crimen para que lo juzgue como tal.

Ayer fueron recogidos cerca de veinte, y conforme iban haciendo su aparición ante el sargento encargado de amonestarlos, de todos, la primera palabra que salía de sus labios era la de que pocos los aventajaban como trabajadores.

Claro está que ante aquellas fachas, al sargento no le debía quedar la menor duda de que se las había con trabajadores de noche, que tuvieron la desgracia de caer en manos de la policía. ¡Pobrecitos!

LE ARREBATA UNA NIÑITA

En la oficina de la policía se ha presentado un caso que, por lo curioso, lo relataremos.

Una sílfide de vida airada llevaba relaciones con un sujeto, que no le daba una vida muy agradable por cierto, sino que de vez en cuando le propinaba tales palizas que la dejaba como nueva. Y lo peor del caso es que no sólo le daba palo a más y mejor, sino que en cuanto a la manutención que en esta vida es una de las cosas esenciales, nada... ¡ayuno perpetuo!

Ante tan mala perspectiva, la muchacha decidió separarse de aquel Romeo con palo y sin pan, y así lo hizo, abandonando una mañana aquel hogar del que llevaba un recuerdo ingrato de amarguras, hambres, pesares y alguna que otra linterna.... y no de Diógenes.

Pasaron los años, y de otros amores que la hicieron no menos feliz, sacó una niñita que en sus horas de amargura era el único consuelo que tenía, el único sol que la alumbraba.

Una mañana de éstas se encontró con que la niñita había desaparecido de su casa, de lo que dió parte a la policía.

De las investigaciones practicadas por ésta, ha resultado que el raptor de la niña es el amante antiguo, quien se niega a devolverla.

Del asunto conocen los Tribunales comunes, quienes harán que la niñita vuelva de nuevo al poder de su madre.

El amante y raptor se llama Manuel Navas, y la madre de la niñita Zoila Fuentes.

COSTUMBRE

En él siempre ha sido costumbre. Ya es cosa de casi todos los días. Más de una vez ha sido conducido a la policía por esta misma falta.

Y es que le da la manía de meterse a la casa de cualquier vecino honrado, donde es sorprendido y luego mandado a la Prefectura. Pero lo raro del caso es que nunca se ha robado nada, sino que se introduce en domicilios ajenos para estudiar el método de vida de los mortales.

Ayer, este individuo, que responde al nombre de Manuel Serrano, fué sorprendido en el interior de la casa de Nicolás Frutos.

El Agente respectivo, que le ha juzgado varias veces por igual falta, dice que lo que ese individuo pretende es vivir cómodamente por cuenta del Estado en la Penitenciaría.

A ese—le respondimos nosotros—le es aplicable el gato de las nueve colas.

QUEJAS

Los vecinos del Parque Morazán han presentado queja de que los muchachos que por allí se dan cita, se entregan a la tarea de tirar piedras con peligro de herir a algún transeunte.

Esos muchachos son los que quiebran los vidrios del Edificio Metálico, que tan fuertes desembolsos cuestan a la Junta de Educación.

Bueno fuera que la policía les aplicara un fuerte castigo, que les sirva de escarmiento.

IMPOTENCIA, DEBILIDAD, ESPERMATORREA.

Miles de personas siguen sufriendo de estos males, perdiendo así la mitad de los placeres de la vida.—Habiendo ensayado varias medicinas sin obtener alivio, se abandonan desesperadas.—El fracaso es porque las demás medicinas no llegan a los NERVIOS INTERIORES en donde dichas enfermedades tienen su origen.—El ilustre Dr. Hershey, durante una experiencia de treinta años como especialista de las enfermedades nerviosas, pudo cerciorarse de que tales males, como Impotencia, Espermatorrea, Decaimiento y Debilidad Nerviosa, pueden ser curadas, pero solamente con un tratamiento que llegue a los NERVIOS INTERIORES.—LAS PASTILLAS RESTAURADORAS DEL DR. HERSHEY están destinadas a operar directamente sobre este juego de nervios.—Garantizamos curar a Ud. o le devolvermos su dinero.—El precio de cada caja es de $1.00 o 3 cajas (tratamiento para un mes) $2.50 Oro Americana (franco.)

De venta en todas las boticas.
Agencia exclusiva:
BOTICA UNIVERSAL
Hernán Calzada. — Contiguo a LA PROVEEDORA, San José.

"Europa y América"

Revista quincenal ilustrada de Artes, Comercio e Industria.
DIRECTOR: *ERNESTO MARTIN* — París, 18 Av. Kléber.
Aparecerá en París el 1o. de enero próximo, en español y francés, con material muy variado e interesante y bellas ilustraciones.
AGENTES:
San José y Cartago: Carlos Fournier Q. Limón: F. Gordon
Heredia: Rafael Gómez Puntarenas: Rafael París F.
Alajuela: Calvo F. Hermanos Esparta: Abelardo Lobo.
Agente para anuncios: ALFREDO SASSO R.
Agente General en Costa Rica ERNESTO GOMEZ ULLOA
Suscripción anual en Costa Rica, ₡ 6.00 (seis colones).

Sesión de la Asamblea Constituyente celebrada ayer

Abrióse a las 3 y 30 p. m., presidida por don Leonidas Pacheco.

Leída el acta de la anterior, el señor *Rodríguez* hizo moción para rever el artículo 3o. de la Constitución, aprobado ayer, en sus párrafos 2o. y 3o. que cree peligrosos para la integridad de la Patria, y propone que sean modificados, en el sentido de que queden bien determinadas las restricciones y las facultades constitucionales, para variar los límites de la Nación, y para enagenar territorios nacionales.

Se aprobó la revisión.

Leiva. — Consecuente con sus ideas, dará el voto a la moción Rodríguez. Hace notar la gravedad y el sumo interés que tienen para la Nación los párrafos que se aprobaron, y desea que se definan bien las facultades que en ellos se conceden, que es lo que se propone el señor Rodríguez.

Smith.—Suplica al señor Rodríguez que divida su proposición, pues si bien hay diputados que aprobarán la primera parte, los hay también que les disgusta la segunda.

Rodríguez.—Manifestó que no tenía en ello inconveniente alguno, y dividió su proposición en dos partes:

1a. Referente a tratados de Unión Política con otros Estados; concesiones canaleras, y prohibición de vender islas que se encuentren a menor distancia de 100 millas de la costa.

Se aprobó.

2a. Que estos asuntos fuesen sometidos a discusión del Congreso en dos legislaturas, con dos meses de intervalo una de otra, y debiesen aprobados por las tres cuartas partes de votos.

Jiménez Arias.—Se mostró conforme.

Faerron.—Cree que dos legislaturas es peligroso, y propone que sean aprobados por una legislatura y un plebiscito.

Rodríguez.—Ruega a Faerron que deje pasar la moción.

Leiva.—Defiende la moción Rodríguez.

Faerron.—Dice que si se quiere dar más garantía al asunto, se busque otra solución; la que podría ser, que el Colegio Electoral refrendara lo hecho por el Congreso.

Baudrit.—Dijo: Anoche, después de acalorada discusión se refutó el artículo octavo de la Constitución, que trata de Religión; dice que el artículo aprobado liga la República a la Religión Católica, y que el día de mañana se podría pedir la abolición del Divorcio, del Matrimonio, etc... Pide a la Cámara que revoque el artículo aprobado, y se acepte tal como está en la Constitución que se discute, redactado por los ex-Presidentes.

Calderón.—Dijo: Baudrit presenta dos cuestiones: revisión del artículo aprobado ayer, y aceptación del artículo del nuevo Proyecto. Que el señor Baudrit teme que el matrimonio civil y el divorcio estarían en peligro; no, puesto que ambas leyes son posteriores al artículo 51 de la Constitución del año 1871. Propuso negar el voto a la moción Baudrit.

Dijo que no creía conveniente fomentar discordias, pues conviene que los costarricenses estén muy unidos, en previsión de las contingencias que pueden presentarse.

Cree que la aprobación del artículo 8 de la nueva Constitución causaría disenciones entre el pueblo de Costa Rica, y para el encauzamiento de la política y de la situación del Estado, no conviene crear dificultades.

Rodríguez.—Su deseo es que no se discuta más el asunto; analiza lo manifestado por Baudrit y lo dicho por Calderón, y propone una transacción que aune los dos pareceres.

Gil Mayorga.—Reconoce el peligro que encierra el artículo aprobado ayer; pide que se ponga en él un agregado, y se muestra partidario de la idea del señor Rodríguez.

Astúa.—Dice que había pensado que se suscitaría esta cuestión, y tiene ya redactado un agregado al artículo que se aprobó.

Trejos (Víctor).—Dice que en su opinión el artículo viene bien redactado, y evita toda posibilidad de disenciones, puesto que en él se proclama la libertad de cultos y el respeto a todas las prácticas que no sean contrarias a la moral.

Leiva.—Desea que el punto se discuta, porque de la discusión sale la luz, y ansía saber si en verdad el artículo aprobado contiene algún peligro; aconseja a los católicos que den el voto a la revisión de ese artículo.

Baudrit.—Cree que el señor Calderón exagera; que lo que el pueblo desea es que no haya cuestiones religiosas; no ve la razón de que a causa de la revisión pueden sobrevenir cuestiones religiosas, ya que en el fondo se trata de una cuestión gramatical; invita a todos a una aclaración que satisfaga todas las aspiraciones.

Calderón.—Da explicaciones a Baudrit, aclarando su peroración anterior; insiste en lo manifestado anteriormente; hace un análisis del artículo aprobado, que salva completamente los derechos, tanto del Gobierno para emitir leyes que prescindan por completo de la Religión Católica, como de los particulares, para que puedan apartarse de ella, y prescindir completamente, en todos sus actos, del rito y prácticas de la Religión.

Smith.—Cree que la modificación del artículo no afecta a los católicos, pues no se está tratando un asunto legislativo ni nada que varíe la esencia de la Carta Fundamental. Califica el agregado que se trata de introducir, como una medida conciliatoria, que satisface a ambas partes; suplica que se vote la moción, e invita a los católicos a que la apoyen.

El señor Presidente dió un rato de descanso, y de hecho quedó levantada la sesión.

TEATRO TREBOL - Domingo 13 de mayo
Grandes funciones!!! A LAS 2 y 30 SOBERBIA MATINEE
LA MAGNIFICA ADAPTACION A LA CELEBRE OBRA DE HECTOR MALOT
EN FAMILIA
POR LA NOCHE: Función de Gala a Gran Orquesta
Estreno colosal!!! Suceso extraordinario!!!
LA SENSACIONAL OBRA DE EXITO EXTRAORDINARIO
LOS COMPANEROS DEL SILENCIO
Según la célebre novela de PAUL FEVAL
Pronto llegará LA TROUPE JUVENIL "SOLER"

W. R. Grace & Co.
San Francisco - New York - New Orleans
Importadores y Exportadores
Dan adelantes liberales sobre consignaciones de CAFE y CACAO y solicitan muestras de café para compras
OFICINAS: PASAJE CENTRAL
Teléfono 769 Apartado 1076

Hace un placer de la digestión si se toma después de las comidas
Cerveza TRAUBE
LA BEBIDA IDEAL
Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza á las mujeres

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

LA ISLA DEL COCO

DESCUBRIMIENTO DE LA ISLA. —NOMENCLATURA DE SUS COSTAS

Según las investigaciones de Liébre, la primera mención de la isla se encuentra en el mapa llamado de *Enrique II*, publicado en Francia en 1542, durante el reinado de Francisco I. Figura en este documento con el nombre de *Isle de Coques* y desde entonces aparece en casi todas las cartas con una posición más o menos exacta. De modo que su descubrimiento es anterior a 1542, sin que se pueda precisar la fecha con más certidumbre, ni que el nombre del descubridor haya pasado a la posteridad. A veces parece acompañada con otra isla llamada *Ste Cruz* y otras, este último nombre repone al más usual de *Cocos*.

Durante el siglo XVII, la isla de Cocos fué muy a menudo refugio y abrigo de los numerosos filibusteros que infestaban el litoral del vecino continente en gran perjuicio de los españoles. Entre los que visitaron la isla y la descubrieron se encuentra *John Eaton* con su nave *Nicklaus*, de Londres, y *Lionel Wafer*, a la vez cronista y cirujano de los piratas.

En 1793 el *Ratler*, buque ballenero, al mando de James Colnett, dejó cerdos y cabras en la bahía de Wafer. Dos años después, el célebre descubridor *Jorge Vancouver* permaneció cinco días con su flotilla en la bahía de *Chathan*, bautizada así de uno de sus buques. Mandó hacer el primer levantamiento de la costa y en la relación de su viaje dió el resultado de sus observaciones en el interior.

Entre los muchos marinos que desde 1820 tocaron a la isla de Cocos, conviene citar a Sir Edward, entonces capitán, Belcher, en su famoso viaje de exploración del Pacífico. Rectificó la posición geográfica de la isla, determinó la variación magnética y levantó la parte de la costa que figura hoy día en los mapas marinos, fijando por primera vex la nomenclatura.

En 1889 la isla fue visitada de nuevo por Le Chapelain, de cuya expedición hizo tal vez parte el señor D. Liévre, quien publicó sus impresiones y observaciones, aumentadas por una preciosa reseña histórica de la isla, en el *Bulletin de la Société de Géographie du Havre*, année 189 pp. De este trabajo bien ponderado, en que se hace resaltar la importancia de Cocos como estación naval, he extraído muchos de los datos que aparecen en este informe, y especialmente los principales de los referentes a bibliografías que doy en un capítulo final.

Otra exploración importante, relacionada con la isla de Cocos, es la del *Albastross*, de la marina de los Estados Unidos del Norte, practicada en 1891, bajo la dirección científica del ilustre zoólogo del Colegio de Harvard, Prof. Alejandro Agassiz. El *Albatross* cruzó de la tierra firme a la isla, en dirección casi Oeste; volvió en seguida al Sureste, en busca de la isla Malpelo, y regresó de allí hasta el golfo de Panamá. Parece resultar definitivamente de los sondajes efectuados que por sus condiciones orográficas la isla de Cocos pertenece al grupo de los Galápagos y que se alza a manera de un pico agudo en medio de una meseta submarina que se desprende del istmo entre las Puntas Burica y Mariato. Con excepción de una enumeración de las aves, por el señor C. H. Townsend, en el tomo XVII del *Bulletin of the Museum of Comparative Zoology*, no ha parecido ningún trabajo haciendo especial referencia de nuestra isla, al menos en publicaciones existentes en la biblioteca del Instituto Físico-Geográfico.

De Costa Rica han ido varias expediciones a la isla de Cocos, encaminadas casi todas al descubrimiento del tesoro problemático allí enterrado, según consta de tradiciones y de documentos más o menos auténticos.

En fin, en los años 1894 o 95 y 1897 o 98, el malogrado capitán Reginaldo Mc. Cartney Passmore hizo por cuenta de la Nación un estudio hidrográfico extenso del litoral de la isla, dejando concluído es levantamiento de la parte meridional de éste.

SITUACION GEOGRAFICA

Está situada en el paralelo 5-30 que toca la punta meridional de la isla, llamada Punta Dampier.

Y en el Meridiano 87 (Greenwich) que la atraviesa por la mitad.

SUPERFICIE

La *superficie* de la isla de Cocos es de 46,6 kilómetros cuadrados, con un desenvolvimiento de costa de 24,5 kilómetros. El litoral es muy uniforme y casi inaccesible desde el mar, con excepción de la parte más septentrional, en la que se encuentran las dos bahías de *Chatham* y *Wafer*, separadas por la *península del Presidio*.

ASPECTO Y TOPOGRAFIA DE LA ISLA

La isla de Cocos surge del océano como un pico aislado, pues a muy corta distancia de sus costas, la profundidad de las aguas es enorme ya. Según Liévre "hace parte junto con el banco más meridional de Rivadeneira, de un macizo submarino separado por hondas depresiones de los Galápagos y del Continente". Vista desde el mar, presenta por por todos lados un aspecto muy quebrado y áspero, siendo la parte más alta hacia el Oeste, donde el *Monte Iglesias* alcanza unos 660 m. (645 según Liévre y 675 según Passomer). Y en realidad, creo que sería difícil encontrar en todo el interior un espacio llano y horizontal de medio kilómetro cuadrado.

Aunque es probable que la isla ha sido recorrida en todos sentidos por las varias expediciones que han ido en busca de los tesoros que se suponen están escondidos en su seno, y por los actuales colonos, los únicos datos fidedignos que poseemos acerca de su configuración interior son un esbozo del capitán Passmore, por medio del que se realiza sin esfuerzo su naturaleza extraordinariamente accidentada, y una línea medida por el señor Francisco Alpízar y el que suscribe, en la última expedición. Esta parte de un punto cercano a la bahía del Sur y termina en la boca del arroyo del *Genio*. El punto culminante de este trayecto de poco más de 5 klm. se halla a 332 m. en una fila que separa la vertiente Sur de la hoya del arroyo del *Genio*. Para alcanzar esta altura desde nuestro punto de partida, a 256 m. sobre el nivel del mar, atravesamos 11 riachuelos que corren hacia el Sureste y se juntan en una sola madre antes de alcanzar el océano. Al oeste dejamos un valle bastante extenso cuyo origen aparente está en el *Monte Iglesias* y cuyas aguas se precipitan de una altura considerable, formando una espléndida catarata, antes de perderse en la bahía del Sur. La línea divisoria de las vertientes parece originar también en la misma cumbre pero no puede averiguar si la constituye una fila continua llegando hacia la costa oriental o si, como es más probable por la naturaleza volcánica de la isla, esta división pasa por una serie de picos aislados. La bajada hacia la bahía de Wafer se efectuó por dos estribos consecutivos, separados por el afluente principal del arroyo del Genio. En el segundo, a 247 m. de altura, se encuentra una casa abandonada, y más abajo, en las laderas, los cultivos emprendidos por el señor Gissler.

Según datos suministrados por este último, la parte alta, situada al extremo oriental de la isla, es menos quebrada y presenta una extensión relativamente considerable de terrenos casi llanos. La existencia de esta meseta está indicada en el perfil que acompaña el mapa del capitán Passmore

FAUNA

Los tres mamíferos existentes en la isla: el cerdo, el gato y la rata, son exóticos e introducidos por los navegantes.

El cerdo fué traído en julio de 1793 por la *ballenera Rather*, capitán James Colnett, de Londres, que dejó también una pareja de cabras. Estas no prosperaron y han desaparecido, pero los primeros han tenido mejor éxito puesto que a pesar de la caza que se le ha hecho en todo tiempo por los visitantes y los colonos que han permanecido en la isla en varias épocas, existen todavía en número de 7 a 800. Viven principalmente en las playas y se alimentan de mariscos, y según se me dijo, de los tubérculos de ciertas plantas que no he podido examinar.

Se ignora la fecha de la introducción del gato (*Feliz doméstica*) que se encuentra en tres variedades de color: ceniciento, negro y *atigrado*. Vive en las selvas y no es muy común. Descubierto, trepa con ligereza a los árboles. Su alimento favorito parece consistir de lagartijas (*geckos*) y pájaros.

Las ratas se han propagado en la isla al extremo de imposibilitar la mayor parte de los cultivos. Entiendo que éstas son las taltuzas mencionadas por Passmore. Es probable que volverían a desaparecer rápidamente, introduciéndose en la isla unas cuantas parejas de culebras sabaneras o boas. Se ha hablado de la comadreja, pero es probable que ésta comería con preferencia a los pájaros, que se dejan fácilmente coger.

Los viajeros señalan en la isla siete especies de pájaros, haciendo abstracción de las aves marinas. En mis apuntes encuentro la mención de una especie de pico grueso (?) cuya hembra es de color gris más o menos manchado y el macho de un bonito negro; un mozotillo de pecho amarillo y del tamaño de un canario, un gavilancito y, en fin, un pájaro blanco, muy abundante y muy manso, que es inmigratorio, llegando a la isla de febrero a abril y desapareciendo en octubre.

Las especies de aves marinas son numerosas y abundantes. Los escollos a lo largo de la costa están cubiertos con sus excrementos, y las excursiones por las peñas que dominan el mar son muy desagradables a consecuencia de la suciedad de su vegetación y de la hediondez que se desprende de ella por la misma causa.

Una lagartija negra del grupo de los *geckos* y dos especies de pececitos, cuyos mayores ejemplares llegan a tener el tamaño del dedo meñique, terminan esta escasa lista de los vertebrados de la Isla de Cocos. Los últimos se encuentran hasta en los menores hilitos de agua de las alturas y son indisputablemente de agua dulce. Por lo demás, la pesca abunda en las dos bahías.

De los invertebrados, recogí 7 especies de coleópteros y 4 de moluscos terrestres, 1 mariposa y 1 corredera. El señor Alfaro colectó un buen número de hormigas, cuya abundancia en la isla es notable. Vi, además, un alacrán, un centopiés, un camarón (*¿Palaemón?*), una mariposa nocturna, dos arañas, bastantes mosquitos y la mosca verde de las carnes putrefactas. Una estancia prolongada en la isla permitiría sin duda alargar esta lista y recoger materiales cuyo estudio sería de sumo interés para la historia natural.

VEGETACION Y RECURSOS AGRICOLAS

El Botánico de la expedición de Belcher en 1836, informa que las producciones vegetales de la Isla de Cocos son más notables por su pujanza que por variadas o preciosas para el comercio.

BAHIA DE CHATHAM

La bahía de Chatham se abre hacia el Noreste entre las puntas de Colnett y de Pitt, al Oeste y Este, respectivamente. Su profundidad medida desde la cuerda que une aquellas puntas hasta el punto extremo de la ensenada es de 600 m., pero la superficie que puede aprovecharse como fondeadero es mucho mayor, merced a la presencia de *La Nuez*, islote rocoso, que abriga eficazmente la ensenada contra los vientos y los aguajes del Oeste. Los mayores buques pueden acercarse sin peligro como a 600 m. de la orilla, pero según las Instrucciones náuticas francesas, el mejor fondeadero para naves grandes es a media milla (900 m.) de la playa, por 26 m. de fondo El desembarque se halla dificultado por los cachones que rompen sin cesar en la estrecha playita de la boca del arroyo. Otro arenal más favorable se ve hacia el Oeste, pero está separado de la aguada por farallones intransitables.

Por todas partes alrededor de la bahía, las faldas se elevan con declive muy fuerte: no hay un espacio llano suficiente para construcciones, sino en el angosto cono aluvial del arroyo. Un camino todavía bien conservado debajo de la intrincada vegetación que lo oculta empieza al Oeste de la boca de aquél, y sube en numerosos zigzags hasta el sitio del antiguo presidio.

BAHIA DE WAFER

La bahía de Wafer, como a una milla o 2 klm. al Oeste de la precedente, adelanta más hacia del interior de la isla, pero es más angosta, menos favorable como fondeadero, y mal abrigada contra las borrascas del Suroeste. Es casi indispensable el uso de la ancla de popa en conjunto con la de proa, pues de lo contrario la nave corre el peligro de ir a estrellarse sobre los arrecifes, en el curso de sus evoluciones alrededor de la última: el fondeadero más seguro, según Passmore, es por 14 brazas, a proximidad de la Roca de Gissler. El desembarque es más costoso aún que en la bahía de Chatham, por lo seco de la barra del arroyo del *Genio*: la hora más propicia es la de pleamar, porque entonces las embarcaciones pueden entrar sin mucha dificultad por el canal del mencionado arroyo.

Del lado Norte, la bahía de Wafer está protegida por un promontorio elevado, prolongándose por la isla *Cáscara* y que presenta la particularidad de estar atravesado de un lado a otro por una estrecha hendidura Del lado Sur, la costa se levanta en formidables acantilados, apenas obscurecidos por una que otra oasis de frondosa vegetación, y surcados de vez en cuando por las cintas plateadas de varias cascadas. El fondo de la bahía, del lado Este, se continúa hacia el interior de la isla por un vallecito algo espacioso en que están ubicadas las fincas del señor Gissler.

ISLOTES

Los islotes que rodean la isla son meros peñascos que no tienen importancia sino como vigías para la orientación de los navegantes. El más considerable es La Nuez, ya citada, y que protege la bahía de Chatham del lado Oeste; emprendiendo desde allí un viaje alrededor de la isla, por el Oeste, Sur y Este se encuentran sucesivamente la *Isla de Pájaros*, *La Cáscara*, la *Roca del Bote*, el *Pan de Azúcar*, los *Dos Amigos*, una roca llamada de *Turriaiba*, y peligrosa por estar oculta durante la pleamar, *El Molejón*, en la *Bahía del Sur*, la *isla de Vancouver*, las del *Obligado*, cerca del Cabo Descubierto, y *La Cónica* al terminar la circunnavegación.

IMPORTANCIA DE LA ISLA; SUS DESVENTAJAS COMO COLONIA PENITENCIARIA. — LA ISLA DEL CAÑO.

A pesar de su poca extensión, la isla de Cocos tiene, a no dudarlo, una importancia muy grande para Costa Rica, y es de toda necesidad que el Gobierno, imponiéndose debidamente de ella, haga públicos sus derechos de posesión, que parecen desconocidos por la generalidad de los demás Estados.

Varios autores modernos que se han ocupado de esta tierra perdida en medio del Pacífico, se han esforzado en poner de relieve el papel significativo que desempeñará como estación naval y carbonera, el día en que se abra uno de los dos canales proyectados a través del istmo centroamericano. Todos insisten igualmente en que sus respectivos Gobiernos se apoderen cuanto antes de la isla, ignorando sin duda que desde el año de 1832, en que el Congreso Constitucional de Costa Rica emitió un decreto autorizando al Ejecutivo a socorrer náufragos chilenos asilados en ella, este último país ha hecho valer en varias oportunidades, por medio de actos administrativos, su efectiva soberanía.

La isla del Caño, por otra parte, es muy cercana a la costa, aunque separada de ella por grandes profundidades y escollos de difícil acceso. Su superficie no pasará tal vez de 400 hectáreas, pero es menos accidentada. Tiene aguas abundantes y buenas y está cubierta con una floresta parecida a la de la costa vecina, en la que abunda el *mastate*. Hay *cacaotales*, restos de *bananales* y numerosísimos indicios de antiguos pobladores. El establecimiento en esta isla de una colonia permanente tendría inmensa ventaja para el desarrollo de toda la costa entre Puntarenas y el Golfo Dulce, puesto que las pequeñas naves costeras que visitarían aquella isla, además de poder hacerlo con frecuencia, podrían tocar en los puntos a propósito.

NOTA

Estos datos han sido tomados de los escritos publicados por D. H. Pittier y D. Anastasio Alfaro.

Pacific Mail Steamship Company

A LOS EXPORTADORES

Hasta nuevo aviso se seguirá cobrando el SOBRECARGO DE GUERRA sobre los fletes por embarques por los vapores de esta Compañía, como sigue:

25 por 100 sobre fletes entre Puertos de Centro América, México, Sur América y San Francisco.

50 por 100 sobre fletes entre México y Centro América para Panamá y Colón y todas las conexiones del Atlántico que incluyen New York, Indias Occidentales, Golfo de México, Puertos del Mar Caribe y Europa, en adición a los sobrecargos actualmente en vigor.

25 por 100 sobre fletes para los puertos de Sur América en adición a los sobrecargos actualmente en vigor.

Todos los SOBRECARGOS antes mencionados deben ser pagados al contado en el punto de embarque.

San José, mayo de 1917.

PACIFIC MAIL STEAMSHIP CO.
FELIPE J. ALVARADO & CIA., Agentes

TISIS INTESTINAL.

Puede evitarse mejor que curarse. Evítese haciendo funcionar debidamente el aparato digestivo. Esto sugiere las

PASTILLAS DEL DR. RICHARDS.

Pruébenlas todos los que padezcan del estómago e intestinos.

El Heligoland de Centro América

La isla del Coco, situada a 350 millas de la costa, entre los dos canales de Nicaragua y de Panamá y frente a Costa Rica, ocupa la misma posición que Heligoland en la desembocadura del Elba. Su posición estratégica es inmensa, y respecto de Centro América, esa isla en pleno Pacífico es como la garita desde donde un centinela podría vigilar todo el Istmo. La importancia de la isla será cada día mayor, y la nación que la posea tendrá una base de observación sobre el Continente como Inglaterra tenía en el "insignificante" islote que le vendió a Alemania y que ha jugado tan importante papel en esta guerra.

Pereció ahogado en el río Tempisque

El jornalero Rubén Mora, vecino de Cascajal, que se encontraba trabajando en una finca en Guanacaste, tuvo la desgracia de perecer ahogado mientras tomaba un baño en el río Tempisque.

Parece que con dos compañeros resolvió hacer un paseo por las orillas del río; como a las 11 de la mañana hicieron alto para almorzar, y momentos después tuvo la ocurrencia de lanzarse al agua, a pesar de que sus compañeros le hicieron ver el peligro que corría bañándose en aquella ocasión.

Pero Mora, despreciando los consejos de sus amigos, se desnudó y estuvo dentro del agua largo rato, cuando de pronto sus amigos notaron que Rubén se hundía sin hacer el menor movimiento, lo q' les alarmó, decidiendo arrojarse al agua para salvarle. Al sacarle a tierra vieron que había muerto, seguramente debido a una congestión a causa de haber tomado el baño acabando de almorzar.

De allí fué conducido a su casa en una camilla hecha con palos, procediéndose luego a darle sepultura. Su muerte ha sido muy sentida por todos sus amigos, pues era buen muchacho y muy trabajador.

Paz a sus restos.

Novedades literarias. -- ¡Exito de librería!

LA ESFINGE DEL SENDERO, de Jenaro Cardona, y LA CASA DE LOS CUERVOS, de Hugo Wast, ambas novelas han sido premiadas en un concurso de novelas del Ateneo Nacional de Buenos Aires con un premio de pesos 5.000 y pesos 10.000, respectivamente. —El precio de la ESFINGE DEL SENDERO es de ₡ 3.75; por correo, ₡ 4.10. El precio de LA CASA DE LOS CUERVOS es de ₡ 3.00; por correo, ₡ 3.20. — Recomendamos a nuestros lectores hagan pronto sus pedidos por quedar pocos ejemplares. — De venta en la LIBRERIA ESPAÑOLA, IMPRENTA, ENCUADERNACION, FABRICA DE SELLOS DE HULE Y RELIEVES, DE MARIA V. DE LINES.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

SECCION EDITORIAL

¡LA GRAN VICTORIA!

No la de Joffre en el Marne ni la problemática de Haig en el Soma, han provocado esa explosión de júbilo de nuestro colega del Morazán, sino el éxito alcanzado por el elemento reaccionario en la Asamblea Constituyente contra el sufragio popular, hermosa conquista que, al desaparecer de nuestras instituciones, nos produce el mismo efecto que si a San Pedro de Roma le arrancasen la cúpula, a la catedral de Colonia le truncaran la torre, a la columna de la independencia le arrebataran el ángel simbólico y hundiesen el dombo dorado de los Inválidos, porque el sufragio es cúpula, torre, coronamiento y remate de las instituciones de un pueblo; la corona de la soberanía arrancada de la cabeza de los Reyes y puesta en las sienes del natural Soberano, y atentar contra el Sufragio es enclavar la República en el madero afrentoso de una oligarquía exótica, extraño anacronismo que rechaza la cultura patria como repudia el cadalso, la esclavitud y el tormento.

"Ahora—dice "La Información"—se respira un ambiente de honradez y de franqueza, de sinceridad y de honor, y no pasarán las leyes electorales por esa serie de mutilaciones, reformas e inicuas adaptaciones a que las sometía al acercarse cada campaña electoral un Partido que tenía la suficiente habilidad para conquistar a última hora falsas mayorías parlamentarias y que predicando democracia, desacreditó hasta los límites del asco y de la más aguda repugnancia los llamados sistemas republicanos."

Al leer estos conceptos, en que palpita el espíritu partidarista, enteco y raquítico de los sofistas de antaño, nos restregamos los ojos y al volverlos a abrir nos preguntamos si es el caudillo del 27 de enero, el viejo diputado sotista de 1906, el paladín airoso del republicanismo en 1913, el que está en el Poder como salvaguardia de la democracia costarricense, o el círculo oligarca que hoy vocea a los cuatro vientos una victoria que, en todo caso habría sido alcanzada sobre todo el pueblo, duranista, republicano o civilista, y no sobre determinada facción.

Habíamos tenido la candidez de creer que los sucesos del 27 de enero habían unificado a la familia costarricense, borrando las viejas divisiones, y q. todos, animados por el noble deseo de colaborar en la obra patriótica del Sr. Tinoco, nos confundiríamos, ya que no en un abrazo fraternal, sí en una sola aspiración; pero pronto nos hemos desengañado: el antiguo adversario vió en el cambio político el triunfo de su causa, y así no es extraño que cante victoria y que salude el 27 de enero como la continuación del memorable 7 de diciembre de 1913, en que la facción duranista, en hombros del civilismo, estaba tocando ya la meta de sus aspiraciones.

El editorial de "La Información" que comentamos, no es más que una explosión de odio contra una agrupación política que no llegó sino accidentalmente al Poder y que en sus dos años y medio de actuación se vió ligada al bando contrario, que durante ese lapso gozó de las mayores preeminencias y que tuvo siempre sus representantes—muy dignos por cierto—en el Gabinete del señor González Flores.

¿Acaso la misma "Información", movida por consideraciones elevadas, no por un vil interés—nos complacemos en reconocerlo así—no colaboró en los últimos meses en la obra del ex-gobernante, y en aras del más acendrado patriotismo depuso sus iras contra el entonces Ministro de la Guerra?

Preferible es que dejemos caer la losa que cubre las miserias políticas del pasado, para que sus emanaciones deletéreas no envenenen "el ambiente de honradez y de franqueza que ahora se respira", a decir de "La Información". No deseamos que resuciten las viejas agrupaciones ni que se renueven los antiguos odios; pero a eso se dirigen los que, cegados por éxitos falaces, insultan a sus adversarios de ayer y pretenden darle al actual Gobierno un color que no tiene, que no debe tener.

No es este el momento oportuno para luchas candentes de Partido ni creemos patriótico agitar ya el espíritu de las viejas banderías.

La "gran victoria" se reduce a una sorpresa de un grupo que intenta dirigir los negocios del Estado, y nada más. Como el nuevo sistema electoral no tiene arraigo en la masa consciente del país sin distinción de partidos; como falsea por completo nuestras instituciones democráticas, tendrá que caer bajo los golpes del buen sentido, obrero paciente y vigoroso, que demolió la Bastilla y destruyó los viejos códigos y que ahora acaba de derribar con un mismo gesto el cadalso en Rusia y los privilegios electorales en la confederación germánica.

Revista de la Prensa

LA PRENSA LIBRE

Propone que se dé el nombre de la recordada educacionista Julia Lang, al plantel educacionista que se estableció en el edificio del Cuartel de Artillería.

"Eso del Culto...", es una humorada de don Julio Vives Guerra alrededor de este sugestivo tema: "Pueblo cuyos habitantes usan cuello parado, es pueblo de esclavos llamado a desaparecer".

Sigue hablando de acaparadores, estaciones inalámbricas, ferias libres y otros refundios a propósito para hacernos olvidar la puñalada contra el sufragio, el cinplasto del Senado y la insignificancia del Coco.

LA INFORMACION

Celebra editorialmente la "Gran Victoria" obtenida por un círculo oligárquico sobre la Democracia. Dice que la República no ha muerto. Es cierto, todavía no la han matado... Lo cual es muy de sentir para los patriotas de La Moderna.—En parangón con el modo de pensar del colega, tendríamos que poner el modo de sentir y pensar del pueblo, fielmente interpretado por un hombre sano, no contaminado por las ansias del dinero fácil y de las posiciones cómodas, por el Constituyente don Ramón Jiménez. *La Información*, q' tanto gusta de poner en marquito de honor variedades o asuntos de interés secundario, hubiera podido esta vez star acorde con la opinión pública, realzando con sus mejores tipos de imprenta las frases del señor Jiménez. Nosotros recogemos esas palabras de oro, que aparecen confundidas entre tantas de barro, como figuran en la crónica que de la sesión de la Asamblea nos da el colega y las reproducimos a continuación, sintiendo al hacerlo no poder reproducir también el enérgico sentimiento con que fueron pronunciadas por don Ramón Jiménez:

"No daré mi voto. Se trata de la venta de territorio patrio, y eso no debe venderse. Se comienza por poco y se acaba por venderlo todo. Cuatro millones de dólares no valen la sangre de los costarricenses que se sacrificaron el 56. Si el Estado necesita dinero, vayamos al sacrificio; que se decrete un empréstito forzoso, pero no vendamos el territorio".

Como muestra del sabio criterio de *La Información* para realzar en sus columnas noticias de poca monta ó vacidades, va la siguiente: dos títulos, uno de ellos en letra grande y negra, emplea para realzar el cable que noticia que la homeopática republiquita negra de Liberia ha roto sus relaciones con Alemania. ¡Tiemble el Orbe!

El señor Zúñiga Montúfar en su artículo "Rusia y la Guerra", contempla la necesidad de que aquella nación se retire de la contienda, y juzga que ese acontecimiento, de producirse, no modificaría el resultado final.

Don Eusebio Rodríguez Q. se queja justamente de que la apatía de nuestros agricultores lo ha dejado solo en la lucha que sostiene para buscar remedio a la situación económica. Nosotros hemos procurado llamar la atención hacia los artículos del inteligente agricultor, porque hemos considerado beneficiosa su labor para el país. No hemos podido menos de fijarnos en ellos, porque destacaban vigorosamente entre las vacuedades y erróneos arbitrios que imagina el colega, cuando le dá el naipe por asuntos económicos. Los límites de una revista nos impedían dedicar a los trabajos del señor Rodríguez todo el espacio y tiempo que merecían. Pero varios artículos que hemos publicado, le probarán que juzgamos con igual criterio el problema de las subsistencias, y que desearíamos que su modo de pensar hallara eco en las esferas gubernativas.

El artículo dedicado al Mercado de Abastos es la comprobación en el terreno de la práctica, de que las gestiones de las Juntas de Abastos y las disposiciones sobre exportación y las tales ferias libres, han producido un efecto contrario al que se buscaba; han recrudecido la crisis. ¡Por Dios, señores; dejen de trabajar en aliviar nuestra situación, porque cada remedio que aplican agrava la enfermedad! El paciente se curará por sí sólo, si ustedes no lo matan antes con sus medicinas. *"Laissez faire, laissez passer"*; apréndanse este axioma económico, ajusten a él su conducta, y el país se los agradecerá.

El Doctor Richet reproduce una carta de don Elías Leiva Q. y la comenta. Bien escritos, tanto la carta como el comentario, y ambos de lectura fácil y sabrosa.

NUEVA ERA

Debe andar de pies pardos por esos andurriales, porque a estas horas (la 1 de la madrugada) no ha recalado todavía por nuestras oficinas. A menos que la pobre no haya tropezado en el albañal descubierto y *rebosante* que está hace días perfumando la esquina de la Imprenta Nacional, a ciencia y paciencia de la señora policía de higiene.

La Dirección General de Correos

AVISA AL PUBLICO

que en virtud del nuevo itinerario de ferrocarriles, las valijas de correspondencia para Puntarenas se cerrarán a las 8 de la mañana desde el día 15 del corriente mes.

Humorística

Gente suspicaz que no falta en este pícaro mundo, ha atribuido la actitud del representante Fernández Güell en la Cámara, al deseo de este señor de figurar como Candidato para un próximo período. Al ver derrumbarse el sufragio popular—dicen,—con él vió desvanecerse sus ilusiones presidenciales.

¡Cáscaras! Esto sí es serio. No sabíamos que a nuestro Director le hubiera dado la chifladura de echarse a las espaldas la cruz de los veinte años. En todo caso, para ser lógica gente de tan fino olfato, debería pensar que Fernández Güell combatió la Pena de Muerte, no por sostener un principio, sino... porque pensaba cometer un asesinato y temía que se la aplicasen. ¡Tableau!

Censura cablegráfica para los despachos dirigidos a Cuba

El señor Director General de Telégrafos nos comunicó ayer que había recibido de la oficina de San Juan del Sur el cablegrama siguiente:

"San Juan del Sur, 9 de mayo de 1917. — Central de Telégrafos. — San José. — Como no existe línea directa a Cuba, sino que antes pasan por los Estados Unidos, los cablegramas dirigidos a cualquier punto de la República de Cuba deben sufrir igual censura que los dirigidos a Estados Unidos. — Oficina del Cable."

Lo que nos apresuramos a comunicar a nuestros lectores.

Conferencia

La noche del jueves dió una brillante conferencia en el Salón de Actos del Colegio de Señoritas, el notable pedagogo don Roberto Brenes Mesén, actual Secretario de Instrucción Pública.

Según se nos ha informado, el distinguido orador desarrolló con gran lucidez un tema sobre asuntos de Pedagogía, materia de que es profundo conocedor el señor Brenes Mesén.

Al final fué muy aplaudido por la distinguida concurrencia que llenaba el salón.

A esas felicitaciones unimos la nuestra.

Notas cortas

Se ha recibido aviso de que el día 17 del corriente arribará a Puntarenas el vapor *City of Pará*, que se esperaba en días pasados.

Este vapor viene procedente de Panamá, y llevará carga de aquel puerto.

* * *

El vapor *México II* zarpó en estos días para el mismo puerto.

Llevó grandes cantidades de verduras, manganeso y maderas.

* * *

Hubo un principio de incendio en la casa de don Jesús Jiménez, sita en la avenida 10 y calles 5 y 7.

Se debió a un desperfecto en la conexión del alumbrado eléctrico. Pronto quedó subsanado el daño, evitándose así un peligro seguro.

* * *

Se dió de baja al Comandante don Patricio Mora, que prestaba servicios en la cárcel pública de varones, de esta ciudad.

Quince céntimos cuésta el número : : suelto de CORDELIA : :

SOLO HAY UN "BROMO-QUININA" ese es el LAXATIVO BROMO-QUININA, usado en todo el mundo para curar resfriados en un día. Procuren ver si la firma de E. W. GROVE está en cada cajita.
PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

Conversando con don Juan Dávila

La segunda enseñanza es necesaria a la Nación

CONVERSANDO con nuestro distinguido amigo, el competente Director del Liceo de Costa Rica, don Juan Dávila, nos manifestaba este caballero que mucho sentía que la premura del tiempo y sus ocupaciones le hubieran impedido exponer su opinión sobre algunos puntos del Proyecto de Constitución relacionados con la enseñanza, con tanto mayor motivo cuanto que probablemente el lunes próximo se tratarían en la Asamblea Constituyente dichos puntos.

Don Juan se mostró celoso defensor de la Segunda Enseñanza, mas nos suplicó con las más vivas instancias que, al exponer su criterio, hiciéramos presente que él, como empleado público, no defiende un puesto, al que estaría pronto a renunciar si así conviniera a la nación, sino que, como profesor y costarricense, está convencido de los inmensos beneficios que ha proporcionado al país la Segunda Enseñanza y resuelto a defender una institución que se debió al ilustre patricio don Mauro Fernández y que ha sido y es la garantía de la democracia y las libertades en Costa Rica.

El Director del Liceo no sólo piensa en la necesidad de sostener el actual sistema de enseñanza, sino que cree indispensable ampliar el radio de instrucción, creando colegios de segunda enseñanza en las capitales de provincia donde no existen, o sea en Liberia, Limón y Puntarenas. El señor Dávila se compromete a organizar sin remuneración alguna un cuerpo de profesores para fundar los establecimientos de enseñanza a que se refiere.

Es indudable que el Estado tiene una misión educativa, y ésta se realizaría imperfectamente si se suprimiese la segunda enseñanza, pues las nociones que se obtienen en la escuela son elementales y no preparan suficientemente a un individuo para la vida política y social y menos para la lucha por la existencia en que triunfan los que poseen un caudal de mayor ilustración.

La enseñanza particular adolece del defecto de que está montada sobre una base de negocio, al que es necesario sacrificar en ocasiones la disciplina y aun la idoneidad del profesorado. Como dijo un famoso educador francés, el colegio particular es una fonda a la que la enseñanza sirve de pretexto para tener comensales. No que en todos casos suceda así; el señor Dávila reconoce que en contadas ocasiones el colegio particular cumple la misión educativa, pero ello es debido a que su propietario es un educador de corazón y en este caso el negocio va al fracaso.

En los Estados Unidos existen colegios y universidades fundadas por particulares, por legados especiales; pero existe el tipo de los planteles oficiales que sirve de regulador y modelo a aquellos otros.

A la segunda enseñanza en Costa Rica debemos atribuir la franca democracia que existe entre los miembros de la sociedad costarricense. Nuestra democracia tiene su asiento en los bancos de la escuela y en los pupitres del Liceo. Abolir la segunda enseñanza, sería cerrar a la mayoría de los costarricenses las puertas a una superior cultura, y formar una casta de privilegiados que merced a su dinero podrían instruirse y educarse mejor y que se impondría más tarde no sólo por su riqueza, sino también por su mayor ilustración, la que se destacaría extraordinariamente en medio de la general ignorancia como un fanal en medio de las más profundas tinieblas.

Terminó nuestro entrevistado volviéndonos a suplicar que hiciéramos constar que, al defender la segunda enseñanza lo hacía por principio y no por retener un puesto que sirve por devoción a la cultura patria y no por el beneficio material que de él recibe.

AVISO

Siendo de urgente necesidad para el Gobierno, por la circunstancia de la guerra mundial, ejercer un efectivo control sobre los medios de comunicación de las noticias, ofrece una buena gratificación a los particulares que denuncien a las autoridades la existencia de estaciones inalámbricas clandestinas dentro del territorio de la República, demostrada de modo positivo.

Secretaría de Gobernación.

San José, 4 de mayo de 1917.

TEATRO VARIEDADES

Domingo 13 de mayo de 1917 - MATINEE A LAS 2 y 30 P. M.
Reprise de los episodios 16, 17 y 18 de
Los Misterios de Nueva York
NOCHE
-:- Sensacional estreno -:-
DE LA ESCLAVITUD A LA LIBERTAD

TEATRO AMERICA

-- DOMINGO 13 DE MAYO DE 1917 --
En la matinée - El bellísimo drama
AMOR DE MADRE
:-: VEANSE LOS PROGRAMAS DE ESTA MATINEE :-:
EN LA NOCHE: LOS MISTERIOS DE NUEVA YORK
4 episodios, 2 partes cada uno - 9, 10, 11 y 12

TEATRO ACTUALIDADES

HOY MATINEE - 0.25
LOS MISTERIOS DE NUEVA YORK
4, 5 y 6 episodios
NOCHE: EXTRENO DEL DRAMA EN 9 PARTES
LOS DESPOJADORES

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Selecciones de EL IMPARCIAL

A cargo de JOSE-FABIO GARNIER

SERIE 34

Como conoce a Dios el cristiano, por Orígenes (griego).
Las divisiones de la Iglesia, por San Basilio (griego).
De la risa, por Clemente de Alejandría (griego).
Los beneficios de la desgracia, por San Juan Crisóstomo (griego).
Muerte de San Antonio, por San Atanasio (griego).
Contra el lujo y el adorno, por San Cipriano (latino).
Sobre el matrimonio, por Tertuliano (latino).

Página cristiana

Cómo conoce a Dios el cristiano

Celso, por una especie de prosopeya, introduce un interlocutor que exclama:

"¿Y por qué vía conoceré yo a Dios? ¿Quién me enseñará el camino para ir a El? ¿Cómo me lo mostraréis? Ponéis tinieblas ante mis ojos y no veo nada distinto." Después, como para responder a esta dificultad, y explicar al que le interrogaba poco antes por qué sus ojos están cubiertos de tinieblas, Celso dice: "Aquéllos a quienes se hace pasar de las tinieblas a la luz del sol, no pudiendo soportar su claridad, se creen heridos y quedan como cegados por sus rayos." Nuestra respuesta es muy sencilla. Todos los que, deteniendo sus miradas en las obras culpables de pintores, escultores y artífices de simulacros, no quieren alzar los ojos al cielo, ni servirse de las cosas sensibles como de escala para ascender hasta el Creador de todo, que es la luz, están y permanecen, a nuestro entender, sumidos en las tinieblas. Por el contrario, caminan a la luz aquellos que siguen los rayos del Verbo, de cuya boca han aprendido que el extremo de la ignorancia, de la impiedad, de la estupidez, es desatender a Dios por adorar a seres inanimados: a este Dios que conduce al Dios soberano, increado, la inteligencia de quien quiera que procure trabajar en la propia salvación. "Pues las naciones que estaban aposentadas en las tinieblas han visto una gran luz, y la luz es decir, Jesús, se ha remontado sobre los que estaban aposentados en la región y la sombra de la muerte." Así, pues, nunca un cristiano preguntará,ni a Celso,ni a ninguno de los calumniadores de la doctrina cristiana: "¿Por qué vía conoceré yo a Dios?", pues que todos los cristianos lo conocen en la medida que la flaqueza humana lo permite. Jamás, tampoco ninguno de nosotros dirá: "¿Quién me enseñará el camino para ir a El?" El cristiano ha escuchado este oráculo: "Yo soy el camino, la verdad y la vida", y, marchando por esta vía, ha gustado todas las dulzuras que ofrece. En fin, jamás ningún discípulo de Jesús dirigirá a Celso esta pregunta: "¿Cómo me mostraréis a Dios?"

Celso tenía, pues, mucha razón, poco há, cuando su supuesto interlocutor, después de haberle oído, y reconociendo que sus discursos no eran sino confusión yoscuridad, le responde: "Cubrís mis ojos de tinieblas." Celso y sus iguales se afanan extendiendo nubes a nuestro alrededor; pero nosotros disipamos, por la luz del Verbo, las tinieblas de esos dogmas impíos. Pues el cristiano replicará a nuestro adversario, que no le dice nada claro ni fundado en verdad: "Nada distinto percibo en vuestras palabras."

Orígenes
(185-253)

De la risa

Todo remedador de cosas ridículas o de acciones visibles será proscrito de nuestra república, pues siendo las palabras expresión del pensamiento y de las costumbres, es imposible que no haya algo de ridículo en quien se place en pronunciar ridículas palabras. Aquí hay caso de aplicar el pasaje del Evangelio: 'El árbol bueno produce buenos frutos, y el árbol malo, malos frutos." El discurso es el fruto del pensamiento. Si, pues, los que excitan la risa deben ser proscritos de nuestra república, no haya duda de que no puede a nosotros mismos sernos lícito excitarla, pues sería absurdo imitar a los que se nos prohibe escuchar. Mas el extremo de lo absurdo estaría en aplicarnos en parecer ridículos, es decir, en atraernos, a sabiendas, el oprobio y el menosprecio. Si nadie quiere disfrazar su cuerpo, como se hace en el teatro, ¿querremos disfrazar nuestra alma, y aún, manifiesta y públicamente? No adoptemos, pues, un exterior ridículos en nuestras expresiones, el deseo de ser o parecer ridículos en uestras expresiones, tomando a juego la palabra y la razón, las más preciosas cualidades del hombre: juego en gran manera despreciable, pues to que los que en él se ejercitan no merecen ni ser escuchados. Por otra parte, esos discursos impertinentes con frecuencia conducen a acciones vergonzosas.

Se ha de hablar de un modo pulcro y agradable, y, lejos de tender a provocar la risa, se ha de poner cuidado en contener su explosión. El pudor yla honestidad resplandecen en una risa modesta; la intemperancia estalla en una risa estrepitosa. No privemos a los hombres de lo que les es natural, pero acomodemos el uso al tiempo y las circunstancias. ¿Ha de reir siempre el hombre, porque tiene la facultad de la risa? No, sin duda, pues, el caballo, que está dotado de la de relinchar, no siempre relincha. Siendo el hombre un animal de razón, fuerza es que en todo muestre una prudente medida y que no lleguen al exceso ni su seriedad, ni su alegría. Esa distensión suave de las fibras del rostro, que se produce como una armonía de algún instrumento, toma nombre de una voz griega que significa sonreír. Si el semblante de los hombres modestos se dilata más, ya es reír. Las carcajadas que desfiguran la faz reciben nombre diferente, según sean los que las profieren hombres o mujeres. El nombre dado a la sonante risa de las mujeres significa un reir inmodesto y lascivo, y no conviene sino a las cortesanas. El que se da a la risa de hombres expresa su insolencia y su impureza. El insensato eleva la voz cuando ríe; más el prudente sonríe apenas: porque el prudente se impresiona muy de otro modo que el insensato. Sin embargo, no se ha de ser triste y tacitur no, sino grave y reflesivo. Lo mejor es que la faz guarde la seriedad al sonreír; porque esta sonrisa que se mitiga no da tanta ocasión a la chanza. No debemos sonreír por cosas de vilipendio, sino más bien sonrojarnos de oírlas, no sea que parezcamos consentir en júbilos culpables. Si a nuestra presencia se habla de cosas aflictivas, compondremos un semblante afligido; sería prueba de crueldad proceder de otro modo. Nada, por otra parte, más inmodesto que la risa en todo momento. No hay que reír delante de los ancianos y personas a quienes se debe respeto, a menos que, por regocijarnos, hayan dicho, de suyo, algo agradable y gracioso. Tampoco se ha de reír con todo linaje de gentes, ni en toda coyuntura imponer a cualesquiera personas. La risa de las mujeres y de los jóvenes, con facilidad se mira como una injuria; mas, de otro lado, un semblante adusto asusta y aleja a todo el mundo. La insolencia se detiene y retrocede ante una moderada gravedad. El vino excita a los placeres vergonzosos, a la danza, a la alegría loca, y acaba de corromper las costumbres que empiezan a malearse. De tales placeres nacen las palabras licenciosas, que bien pronto descienden hasta la obscuridad y arrastran a decir alto lo que más valiera, mil veces callar.

Las costumbres de los hombres corrompidos se muestran al desnudo en la licencia que produce el vino; por ella, desechan todo temor y disimulo; por ella, su razón mengua y parece extinguirse. Todas sus maneras son rudas, semisalvajes; su pasión los posee yesclaviza.

Clemente de Alejandría
(160-215)

Muerte de San Antonio

Os he de contar cómo acabó su vida, pues deseáis escuchar este relato, y no hay otra, entre las acciones de Antonio, que sea más envidiable.

Había ido, según su costumbre, a visitar los monasterios de la montaña que está de esta parte del desierto. Y advertido por la Providencia de que su fin se aproximaba, dijo a sus hermanos: "Esta es mi última visita. Mucho me admira que nos veamos otra vez en este mundo. Ha llegado la razón de mi partida, pues es el caso que tengo cerca de ciento y cinco años."

Oyendo estas palabras sus discípulos, rompieron a llorar, y estrecharon al santo anciano entre sus brazos. El, semejante a un hombre que abandona extraña ciudad para volver a su patria, les habló con aire jubiloso. Les exhortó a no abandonarse jamás en sus trabajos, a no desalentarse nunca en los ejercicios piadosos, y a vivir como si cada día hubiese de ser el último de su existencia.

Sus hermanos querían retenerlo para que consumase entre ellos su sacrificio, mas él no consintió; volvió a la montaña del desierto que tomara por educadora, y pocos meses después enfermó.

Habiendo llamado a los dos discípulos que moraban cerca él, para servirle, a causa de su decrepitud, les dijo: "Voy a seguir la ruta de mis Padres, como dice la Escritura; pues creo que el Señor me llama. Sepultad, pues, mi cuerpo vosotros; escondedlo en la tiera, y sed fieles a esta prevención: que nadie, fuera de vosotros, sepa dónde queda mi cuerpo. El día de la resurrección de los muertos lo recibiré incorruptible de las manos de mi Salvador. Distribuiréis así mis vestiduras: daréis al obispo Atanasio una de mis dos pieles de oveja, con el manto en que me acostaba; nuevo me dió él y lo ha vuelto viejo el mucho uso. La otra piel dadla al obispo Serapión. Vosotros, tomad mi túnica de pelo. ¡Adiós, hijos míos! Antonio se va y no estará más con vosotros."

Pronunciadas estas palabras, los dos discípulos le abrazaron. Antonio elevó los pies, y mirando como amigos a los bienaventurados que a su encuentro se llegaban y cuya presencia lo colmaba de alegría, rindió el espíritu y se reunió con sus padres. Los dos discípulos cumplieron fielmente la orden que les diera. Amortajaron su cuerpo, lo enterraron; nadie sabe en dónde está sepulto, excepto esos dos religiosos.

San Atanasio.
(296-373)

Las divisiones de la Iglesia

Cuando contemplo el estado presente de las cosas, y veo las dificultades que retienen como entrabas todo ardor por el bien, absolutamente desespero de nosotros; mas cuando pienso en vuestra firmeza y en vuestra sabiduría, cuando se me representa que el Señor os ha puesto entre nosotros como médico que ha de curar los males de la Iglesia, cobro ánimos, me sosiego y concibo mejores esperanzas. Toda la Iglesia está en desorden: vuestra penetración no puede ignorarlo. Desde lo alto de vuestro espíritu sublime, como desde una atalaya, véis todo lo que pasa; véis, como en mar inmensa, navíos que bogan revueltos, empujados por olas furiosamente agitadas, naufragan, tanto porque una causa extraña trastorna el mar con violencia, como porque, en su confusión, los navegantes se estorban mutuamente y se destrozan ellos mismos. No intentaré explicar la comparación: demasiado avisado sois para que haya necesidad de que más diga y por otra parte, las circunstancias no me permiten hablar libremente. ¿Dónde hallaremos un piloto bastante diestro para dirigirnos en una navegación tan peligrosa, un hombre que tenga bastante crédito con el Señor para advertirle y alcanzar de El que aplaque los vientos y la mar? ¿Se puede elegir a otro que a aquel que se ha ejercitado desde la infancia en los combates, por la fe? Así, pues, ya q' todos los partidarios de la verdad desean sinceramente que los ortodoxos comuniquen entre sí y se reunan, yo os exhorto a escribir a todos una carta que nos indique lo que hemos de hacer. Los obispos desean que vos iniciéis las conferencias para la reunión de los ortodoxos; mas como por su pasada conducta pudiérais desconfiar de elos, ved aquí, mi religiosísimo padre, el partido que os propongo Enviadme las cartas que escribáis a los obispos, ya con alguna persona de confianza, ya por ministerio de nuestro caro hermano Doroteo. Yo no las reexpediré sino en tanto que tenga seguridad de que obtendrán respuesta. Si caigo en falta consiento en que jamás me lo perdonéis. Y esta promesa no obligaba más estrechamente al hijo de Jacob, que la hacía a su padre, que a mí, que os la hago a vos, mi padre espiritual. Si desesperáis del éxito, permitidme a mí, al menos, que me encargue del asunto, pues que procedo con buena intención, por un puro deseo de paz, por ver unidos a todos los ortodoxos.

San Basilio
(329-379)

LOS BENEFICIOS DE LA DESGRACIA

El año 387 estalló una sedición en Antioquía, con motivo de un nuevo tributo que afectaba a las provincias de Oriente; insurreccionado, el pueblo maltrató a algunos oficiales imperiales y derribó las estatuas de Teodosio, de su padre, de sus hijos y de la emperatriz Flaccilla. Teodosio quería imponer un ejemplar castigo a la ciudad. El obispo Flaviano, al frente de una diputación, partió apresuradamente para Constantinopla y dirigió al emperador un discurso compuesto en parte por Crisóstomo. Teodosio, dícese, lloró, mas no pronunció las palabras de remisión que de él se esperaban. Entre tanto, San Juan Crisóstomo sostenía los ánimos ycalmaba las impaciencias. Al fin, el perdón, tan esperado, llegó. Crisóstomo dirigió la palabra a los habitantes de Antioquía, para anunciarles la buena nueva, felicitarles por su actitud y hacerles comprender que esta prueba les había sido provechosa.

¿No es éste nuevo motivo de dar gracias a Dios, quien del seno de la tribulación ha suscitado tan preciosos frutos, y, en medio de la adversidad, provechos tan considerables? No se tendría, sin la prueba, corona; sin el combate, recompensa; sin el estudio honores; sin aflicción, descanso; sin invierno, estío. Y ésto puédese aplicar, no solamente a los hombres, sino también a las mismas sementeras. Para que se vea surgir una verdeante espiga, ¿no se requieren lluvias abundantes, repetidas, y que endurezcan la tierra los fríos? Y la estación de la sementera ¿no es a la vez la estación de la lluvia? Pues que la tempestad se ha producido, no en los aires, sino en las almas, aprovechémosla para sembrar, yen el verano amontonaremos la parva. Sembremos lágrimas ycosecharemos alegría. No mis palabras, sino el Profeta os lo anuncia: *Los que siembren en lágrimas cosecharán en alegría* (S. CXXV, 5). La lluvia que cae en las sementeras no tanto las fomenta como, por las lágimas, florecen las semillas de la piedad; las lágrimas purifican el alma, riegan el espíritu, hacen crecer rápidamente el germen de la ciencia. Mas también hay que trazar surcos profundos. Esta es la prevención del profeta: *Removed vuestros barbechos yno sembréis en las zarzas* (Jer. IV, 3). El labrador le hinca a su campo la reja del arado, lo prepara a recibir y a guardar simiente, que, de esta suerte, no quedará en la superficie, sino que, penetrando en el seno de la tierra, prenderá fuertes raíces. Lo mismo hemos de hacer nosotros. La tribulación, como una reja de arado, debe rasgar profundamente nuestros corazones.... Si somos diligentes, no sólo de la tribulación no nos resultará ningún daño, sino que aún nos ocasionará bienes sin cuento; si vivimos en la indolencia, la misma tranquilidad nos perderá. La prosperidad y la adversidad son igualmente funestas al hombre negligente, mas ambas aprovechan al resuelto. El oro conserva su brillo aun en el agua: y del fuego sale más luciente; sumidas en el agua, la tierra se disuelve, la yerba se marchita: ésta se consume, aquélla se endurece al fuego. Esta es la imagen del justo y del pecador. El justo, en el seno de la paz, conserva su esplendor, como el oro en el agua; y si el infortunio sobreviene, se acendra yacrisola, como el oro que el fuego ha purificado. Mas el pecador se disuelve, se marchita en el seno de la dicha, como el lodo y la yerba en el agua; la tentación lo consume y la pierde, como el fuego calcina el lodo, y devora la yerba.

San Juan Crisóstomo
(334-407)

Contra el lujo y el adorno

Las mujeres que han revestido la púrpura yla seda no pueden revestir a Jesucristo. Los ornamentos del corazón desaparecen bajo el oro, la pedrería y las joyas.... Dios no ha dado al toisón de la oveja el brillo de la púrpura o de la escarlata; no ha enseñado a colorar la lana con el jugo de yerbas y conchas; no ha labrado esos rubíes engastados en oro, o esos collares de perlas que ya corren en largas sartas, ya caen en racimos, para cargar vuestro cuello y ocultar, bajo las invenciones del demonio, vuestra carne, obra de Dios. ¿Es Dios quien ordena esas heridas que es forzada a sufrir la infancia, inocente aún y poco iniciada en las vanidades del siglo, a fin de que de esas orejas mutiladas pendan suntuosos joyeles, menos onerosos por su peso que por el dinero que costaron? Esas son invenciones introducidas entre los hombres por los ángeles apóstatas y rebeldes, cuando, perdido el celeste vigor, humillaron sus pensamientos a las inmundicias de la tierra. Sólo ellos han enseñado a la criatura el arte de realzar la vivacidad de los ojos pintando las cejas de negro; el de enmascarar las mejillas con un afeite hipócrita, y los cabellos con tinturas. No es lícito jamás modificar la obra divina con engaños que alteren sus rasgos primitivos..... Vos, mujer mundana, ¿creéis poder retocar impunemente la imagen de la divina sabiduría? No habéis violado, es cierto, el tálamo conyugal. Vuestro afeite no es impúdico: sea; pero corrompéis la obra de la Providencia. Sois peor que la mujer adúltera. Creyendo solamente ornar vuestra cabeza y embellecer vuestro cuerpo, destruís la economía divina. ¡Mentís a la Verdad! Está escrito del Señor: "Su cabeza ycabellos eran blancos como lana blanca y como nieve." ¿Y a vos, los cabellos blancos os horrorizan? Mas, decidme, oculta bajo ese disfraz, ¿no teméis que, el día de la resurrección, el augusto artífice no reconozca su obra, y que, en vez de las recompensas que os llegaréis a buscar, os rechace con los severos acentos de un censor y de un juez irritado?

San Cipriano
(200-255)

Sobre el matrimonio

El origen del género humano ha sancionado la ley del matrimonio, pues que manifiesta la regla establecida por Dios desde un principio, para servir de ley atoda la descendencia de Adán. Cuando Dios hubo creado al hombre halló bueno darle una compañera. De una de sus costillas hizo la mujer. Y como la materia no faltaba, pues que Adán tenía más de una costilla, y como por otra parte, las manos de Dios eran infatigables, muy bien hubiera podido hacer varias mujeres, a quererlo; mas no lo hizo, y Adán, hijo de Dios, y Eva, hija de Dios, se casaron yhubieron de bastarse mutuamente: de esta suerte establecieron la ley del matrimonio. 'Serán dos en una sola carne", dice Dios. Así, pues, no serán ni tres, ni cuatro. Luego habrá una carne, y dos en una carne, cuando se contrae matrimonio una vez; pero, si se reitera esta unión una o más veces, la carne cesará de ser una, habrá tres o más en una carne. Otra consideración es la de que el Apóstol ha interpretado este pasaje: "serán dos en una sola carne", aplicándolo a la unión del Cristo con su Iglesia. Y el Cristo es uno y su Iglesia

(Pasa a la 6a. página)

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Gran match de foot ball en Desamparados

Hoy es el día de la Fiesta Patronal de la villa de Desamparados, por cuyo motivo habrá en dicha población grandes festejos que atraerán allí gran concurrencia de forasteros.

Uno de los que de fijo llamarán más poderosamente la atención, es el gran match de foot-ball que se jugará entre los teams *Desamparadeño* y *Juventud Josefina*, ya que ambos tienen acreditada su competencia en este sport.

Figuran en el team *Desamparadeño* (blancos) los señores Ramiro Hernnádez. Capitán; Fabio Leitón, Jesús Calvo, Guillermo Calderón. Francisco Chinchilla, Jorge Arias P., Carlos Montero, Carlos Calderón, Joaquín Chacón, Alfredo Chacón y Bartolomé Soto; y los suplentes señores Salvador González y Federico Monge.

Y en el team *Juventud Josefina* (rojos) los señores Carlos Alvarez. Capitán; Elías Calderón. Ovidio Cordero, Ismael Arce, Jose Luis Chaves, Ismael Alvarez, David Carmona, Eloy Salazar, Alfredo Flores, Escolástico Rodríguez; Víctor Alvarado; y como supientes. los señores Claudio Loaiza y Guillermo Zúñiga.

Prometemos a nuestros lectores dar una crónica extensa de tan interesante partida. que de fijo será en extremo disputada.

PARAGÜERIA.
"LA JAPONESA"
Se componen, se forran, dejándolos como nuevos, toda clase de PARAGUAS y SOMBRILLAS. Se compran armazones.
50 varas al Sur de "El Cometa", contiguo TINTORERIA MORALES
M. REGO.

Hoy se estrenará la grandiosa obra de arte "Los Compañeros del Silencio" en el Teatro Trébol

Se nota entusiasmo por ese acontecimiento

Como ya lo hemos anunciado, esta noche tendrá lugar en el acreditado teatro TREBOL, el estreno de la admirable cinematografía LOS COMPAÑEROS DEL SILENCIO, célebre adaptación a la popular novela del insigne novelista francés PAUL FEVAL.

LOS COMPAÑEROS DEL SILENCIO, es una obra de la casa Pthé, que ha merecido los aplausos de los públicos americanos y europeos, pues en todos se ha proyectado con éxito brillante; y es que esta cinta merece el calificativo de obra maestra.

La interpretación artística está a cargo de eminentes actores de la "Comedia Francesa", han hecho verdadero derroche de arte y de gusto; la casa Pathe ha sabido sacar de la novela de FEVAL una vista admirable que hace pasar al espectador ratos deliciosos y que hace sentir emociones intensas.

Entre nuestro público se nota gran entusiasmo para asistir al estreno de esa "film", y desde ayer se han estado recibiendo encargos para la función de esta noche.

Presumimos que esta noche se verá el elegante Coliseo de la Avenida Central de bote en bote, y que la gran concurrencia de señoras y señoritas será un nuevo atractivo para esa función de gala y de arte verdadero

CRONISTA

Sobre el matrimonio

(Viene de la 5a. página)

es una. Hemos de ver, pues, en esta explicación un nuevo motivo para limitarnos a un solo matrimonio, pues que nuestro padre Adán no ha contraído más que una unión según la carne, y el Cristo no ha contraído más de una según el espíritu. La monogamia ha presidido a nuestro renacimiento espiritual, así como a nuestro reconocimiento carnal. Quienquiera que abandone la monogamia degenera en las dos maneras. El primer polígamo fue un hombre maldito. Lamedi fue, quien, tomando dos mujeres, unió tres cabezas en una sola carne.

Tertuliano
(150-230)

Ciencia, arte, economía doméstica, encontrarán las señoras y señoritas en : : : CORDELIA : : :

Suscripción para favorecer a don José Gallegos

El Escudero Audaz	₡ 5.00
Macedonio Esquivel	5.00
Aniceto Esquivel	10.00
Omar Dengo	5.00
Rafael Salas M.	2.00
Enrique Esquivel Sáenz	2.00
El Granadero	1.00
Mercier Vargas	1.00

"Vermicida Vegetal"
Da salud a los niños.

El Creador los escucha

Parece que las lluvias caen con su acoctumbrada tarea de poner en remojo a los que transitan por esas calles de Dios. Lo peor de todo, es que se nos viene cada "chaparrón" así de repente y tan intempestivo, que pone en grandes apuros a más de cuatro viejos, que se esfuerzan porque no les caiga en la calva una sola gota de agua; y más de cinco pollos, en el tormento de contemplar siluetas femeninas, que ofrecen a sus encandilados ojos gratas impresiones,, al librar la falda del salpique del agua.

En estos días se han estado celebrando misas de rogación para que cayeran de una vez las primeras lluvias. El Creador ha oído la súplica, pues nos ha mandado cada chaparrón, que solo puede compararse con los que los señores diputados sueltan en la Constitución.

Secretaría Particular de la Presidencia

A las personas que necesiten tratar algún asunto con el señor Presidente de la República, se les ruega se dirijan con anticipación a la Secretaría Particular en solicitud de audiencia, a fin de evitarles pérdida de tiempo e incomodidades. La Secretaría comunicará por escrito el día y la hora señalados para la audiencia.

Las solicitudes para puestos públicos administrativos deberán dirigirse a los señores Secretarios de Estado, a quienes corresponde atender las gestiones que los Jefes de Oficina tengan que hacer sobre asuntos relativos al servicio.

San José, 30 de abril de 1917.

La demostración palpable de que se lee *EL IMPARCIAL*

La eficacia de nuestros anuncios

No son hechos aislados

En la noche del día 10 del actual don Manuel Yñigo perdió en la esquina de la Botica de don Mariano Jiménez, un precioso medallón de oro con un brillante en el centro, con monograma a un lado y al otro la fecha de 1912, valorado en *doscientos colones*, y que para su dueño es una joya de inapreciable valor, ya que constituye, para él, un recuerdo de familia.

Puesto el correspondiente aviso en EL IMPARCIAL, el resultado ha sido *maravilloso*.

Ayer a las 8 de la mañana, *dicha joya fue entregada a su dueño* por el policial número 80 de la Primera Sección, don Balvanero Quirós Méndez.

Felicitamos al policial por su digno comportamiento; al dueño, por haber recuperado la joya; y nos felicitamos también a nosotros mismos, por el éxito obtenido por medio de EL IMPARCIAL.

Gran baile en el Centro Catalán

Esta noche, a las 9, celebrará el Centro Catalán una de sus distinguidas reuniones de bailes que tanto llaman la atención, tanto por la selecta sociedad que a ellas asiste como por la fina atención con que son atendidos y obsequiados los concurrentes por los socios de tan culta sociedad.

El baile de hoy tiene el carácter de extraordinario, pues el vestíbulo y el salón estarán artísticamente adornados y la orquesta estará formada por celebrados profesores dirigidos por el distinguido maestro don Roberto Campabadal, interpretándose el siguiente programa:

PRIMERA PARTE

1. Vals; 2. Pasillo; 3. Mazurca 4. Extra; 5. One-Step; 6. Fox-trot.

SEGUNDA PARTE

1. One-Step; 2. Fox-trot; 3. Extra; 4. Pasillo; 5. Mazurca; 6. Vals-Jota.

Tenemos noticia de que muy honorables familias de esta capital se disponen a asistir a tan agradable y simpática fiesta, que tiende a estrechar los indisolubles lazos de unión ya existentes entre los costarricenses y la honrada y laboriosa colonia catalana.

A los que vayan a Cuba

En otro lugar de este número, publicamos una circular, que el señor Ministro de Estado de la República de Cuba, ha dirigido a todos los Funcionarios Consulares de aquella Nación, poniéndoles en conocimiento de los nuevos requisitos que el Gobierno cubano exige a todos los pasajeros que desembarquen en la Isla.

Seguramente, que como dice la circular que publicamos, los requisitos que ahora precisan para desembarcar en Cuba, no son más que precauciones para mientras duren las actuales circunstancias dimanantes de la Guerra Europea.

Conviene que todos los que tengan que ir a Cuba, tomen nota de tales requisitos, a fin de que no se pongan inconvenientes a su desembarque.

"Vermicida Vegetal"
Eficaz contra lombrices.

CONSEJO DE UN ANCIANO

"Cuídese Ud. de sus riñones hoy, y mañana su salud se cuidará de sí misma."

Este es el lema de los ancianos, que sostienen es bien fundado.

Porque aun cuando están fuertes y en buena salud los riñones están bastante atareados limpiando la sangre á razón de mil veces por dia.

Y cuando bien sea por la vejez, trabajo excesivo, ó algun resfriado, se debilitan estos sensitivos órganos, el ácido úrico y residuos fluidos del cuerpo, se quedan en el sistema y causan lumbago, ciática, reumatismo, hidropesía, dolor dorsal, somnolencia, debilidad del corazón, mareos, mal humor, visión nublada, nerviosidad, flojedad, mal de la vejiga, arenilla, piedra, y otras complicaciones aun más sérias.

No podría Ud. vivir si los riñones suspendieran sus funciones, y es de la mayor importancia notar sus primeras señales de debilidad, pues si se abandonan el peligro siempre existe.

Las Píldoras de Foster para los riñones son para ancianos cuyos riñones principian á debilitarse por la vejez.

Para hombres y mujeres de mediana edad que no se sienten bien porque no lo están tampoco sus riñones.

Para jóvenes de tendencia natural á debilidad de los riñones.

Para Ud. mismo porque son una medicina especial para los riñones y vejiga, ayudándoles á echar fuera el omnipresente acido úrico y otros residuos perniciosos.

Las Píldoras de Foster para los riñones se hallan á la venta en todas las boticas.

SE ENVIARA MUESTRA GRATIS. FRANCO PORTE, A QUIEN LA SOLICITE.

FOSTER-McCLELLAN CO.,
Buffalo, N. Y., E. U. de A.

De Tres Ríos

El jueves próximo pasado, los alumnos de una sección de la Escuela Normal de Heredia, en compañía del profesor don Omar Dengo, visitaron las Escuelas Centrales de esta villa. Llegaron a ésta en el tren de Limón, a las 10 a. m. y fueron recibidos en la estación por un grupo de maestros comisionados al efecto. Inmediatamente pasaron a la Escuela, en donde tomaron el acuerdo de ir a almozar a las fuentes del Crigüite.

Poco después de las 12 m. re- Poco después de las 12 m. regresaron de nuevo a la Escuela y procedieron a desarollar las lecciones que traían preparadas, en distintos grados de la Escuela.

Después de las lecciones y de otros actos que formaban parte del plan de trabajos que traían trazado, el señor Director de la Escuela los invitó en nombre del Personal a tomar unos helados. Para el servicio de éstos se había listado convenientemente una de las aulas; vimos ahí profusión de flores y varias mesas artísticamente dispuestas. Los visitantes fueron obsequiados con helados, frutas y confituras, y además, con sendos ramos de flores..

Fueron objeto de las mismas atenciones los maestros de la Escuela de San Pedro de Montes de Oca, que ese mismo día llegaron a visitar a los de aquí.

Ojalá, que tanto el señor Dengo, los jóvenes normalistas, como los maestros de San Pedro, hayan llevado gratas impresiones de su visita a las Escuelas de esta Villa.

Corresponsal

LAS ALMORRANAS SE CURAN EN 6 Á 14 DIAS
Se garantiza que el UNGÜENTO PAZO curará las Almorranas, simples, sangrantes con picazón ó externas en 6 á 14 dias ó se devolverá el dinero. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

TEATRO ACTUALIDADES

HOY — En la noche - HOY

ALARMA DE ZAPATEROS
528 Docenas de glacés negros
Surtido en gruesos, clases y precios acaban de llegar al
GRAN DEPOSITO DE MATERIALES DE ZAPATERIA DE
ALFREDO MATA & CIA.
La casa mejor surtida — Precios los más bajos de la Plaza
SOLICITUD POR TELEFONO

Talco Boratado Violeta
PARA EL TOCADOR
INMEJORABLE PARA EL CUTIS DE LOS NIÑOS Y ADULTOS.
REFRESCA, SUAVIZA Y PRESERVA EL CUTIS.
Preparado por Hermann & Zeledón,
BOTICA FRANCESA, San José, C. R.

PAPEL
PARA PERIODICOS Y COMERCIANTES
LA RESMA DE 22 x 36 PULGADAS A ₡ 12.00
ES EL PRECIO MAS BAJO QUE SE PUEDE CONSEGUIR
De venta en la Administración de "EL IMPARCIAL"

"FABRICA DE GALLETAS NACIONALES"
Y PASTELERIA "LA NACIONAL"
DE MOISES ARTAVIA
125 v. al Sur de la esquina Suroeste de la Iglesia de la Merced
Elaboración de galletas finas que superan en toda a las extranjeras, perfectamente empacadas. Se atiende toda clase de pedidos en este ramo y en el de pastelería.
Agente General: TOMAS FERNANDEZ HNOS.

Almacén de Música
Páez y Compañía
Se han recibido las novedades para Piano, Canto, Estudiantina, Orquesta y Banda.
PRECIOS BAJOS

"La Puerta del Sol"
¡Quiere usted vestir bien y a la moda? Visite "La Puerta del Sol"; renovación constante de casimires última novedad.
F. y E. HERRERO.

Máquinas para moler maíz
"LA CAMPANA"
Ultimo modelo que presenta más ventajas que los antes conocidos.
"CACAO"
Hemos recibido cartón especial para almácigos.
JUAN ENOHR HIJOS.

J. Ferrer Bárbara y Cía.
BARCELONA
Importadores, Exportadores y Comisionistas
Dan adelantos liberales sobre consignaciones de CAFE, CACAO, CUEROS y HULE.
Representantes: MORA & OLMO
Apartado 344 — SAN JOSE

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Registro para desembarcar en Cuba

República de Cuba.
Secretaría de Estado.

Habana, abril 19 de 1917.

A los señores funcionarios Consulares de la República.

Señores:

En virtud de las actuales circunstancias, y hasta nueva orden, se dispone por esta Secretaría que toda persona que embarque para la República, deberá presentar antes en la Oficina Consular Cubana del puerto respectivo, para su oportuna visación, una declaración jurada, por duplicado, acompañando en cada uno de los ejemplares una fotografía y expresión de su naturalidad, estado, profesión, última residencia en el extranjero, y el lugar en Cuba donde se propone residir. Uno de los ejemplares de dicha declaración jurada, una vez visada por el Cónsul, se presentará a la Compañía de Vapores que haya de expedir el pasaje, dejando el duplicado en el Consulado.

El visado consular a que se hace referencia será gratis.

Si la persona que desea embarcar no fuere conocida en la Oficina Consular Cubana, presentará dos testigos de conocimiento, que sean cubanos si fuere posible.

Cuando no hubiere Oficina Consular Cubana en el puerto de embarque, se presentará la declaración jurada a la llegada al puerto cubano de destino, ante el Jefe de la inmigración correspondiente.

La infracción de cualquiera de las disposiciones contenidas en esta Circular, dará lugar a exigir de quien corresponda la responsabilidad en que hubiere incurrido.

De ustedes atto. y s. s.,

(firmado). G. PATTERSON,
Subsecretario.

Programa de la fiesta patronal en San Isidro de Coronado

Lunes 14 (*Víspera*)

12 m.—Solemnes repiques de campanas; escogidas piezas de nuestra filarmonía y disparo de 12 bombetas de triple trueno, anunciando la festividad.

5 p. m.—Recreo por la Filarmonía del Cantón.

7 p. m.—Rosario solemne con revestidos a gran orquesta, en el que tomarán parte los artistas enumerados en el personal de la misa. Predicará el señor Presbítero don Francisco Mendoza.

8 p. m.—Magníficos fuegos pirotécnicos elaborados por el artista de fama mundial don Eusebio Chiverri.

9 p. m.—Elevación de globos.

Día 15 (*Fiesta Patronal*)

5 p. m.—Atronadoras bombetas y alegre diana por la Filarmonía, saludarán la aurora del grandioso día de nuestro Patrono.

6 a. m.—Misa de comunión.

8 a. m.—Hermoso desfile de yuntas de bueyes y otros animales, a los que se les impartirá bendición solemne.

8.30 a. m.—Procesión con la imagen del Santo Patrono acompañado de gran número de ángeles.

9 a. m.—Misa solemne a gran orquesta, en la que tomarán parte los artistas siguientes: Zelmira de Cappella, Soprano; Petrita Rosat, contralto; Canónigo Valenciano, bajo. Personal de orquesta: Rafael Roldán, clarinete; Roberto Cantillano, flauta; José Barrenechea, violín; Patricio Carvajal, contrabajo.

Predicará el señor Canónigo don Rosendo Valenciano.

1 p. m.—Sale en procesión solemne la imagen de San Isidro a recibir a todos los expendedores de leche, que en hermoso desfile harán su entrada para saludar a su Patrono y depositar una limosna.

1.30 p. m.—Alocución a los expendedores de leche inmediatamente después del desfile, por el Presbítero don Ricardo Salas.

5 p. m.—Recreo por la Filarmonía del Cantón.

Los tres días siguientes tendrán lugar las 40 horas. La misa solemne y exposición del Santísimo se hará a las 7 de la mañana, y el rosario y colocación a las 4.30 de la tarde.

El sábado próximo Misa solemne de acción de gracias por el éxito de la fiesta, en la cual se pedirá por las necesidades espirituales y temporales de todas las personas que han contribuido con sus limosnas y su trabajo para el arreglo de la fiesta.

NOTA.—La Mayordomía suplica no sólo a los expendedores de leche y boyeros la contribución de las limosnas que han de responder a los gastos de la función, sino también a todos los isidreños y demás personas que nos honren con su asistencia.

No está por demás hacer público el entusiasmo que reina en la juventud isidreña por los juegos sportivos, que tendrán lugar desde el domingo próximo, con una partida de foot-ball, amenizada con alegres tocatas por la Filarmonía del Cantón.

El lunes, víspera de la festividad tendrá lugar la Carrera de Maratón, carrera de la milla, enhebrar la aguja y carrera de cintas. Todos estos actos tienen valiosos premios.

El Cura, *Elías Valenciano.*

El Mayordomo, *Cruz Blanco M.*

Es descubierta una estación radiográfica...

(Viene de la primera página)

doctor, y al efecto, fuése allá con cinco guardas rurales.

EL DESMANTELAMIENTO.

El señor Segreda llegó a casa del doctor Rodríguez y le pidió permiso para penetrar en el interior y efectuar un registro, a lo que el doctor accedió gustoso.

Al llegar al patio de la casa, se encontraron con las enormes antenas que ascendían al espacio, ocultas por un enorme palo de aguacate cuyas ramas las tapaban en parte.

Interrogado el doctor, contestó un poco nervioso que aquello era un aparato de juguete, y que él lo usaba para algunos experimentos, pero que no perseguía con él absolutamente ningún fin.

Inmediatamente se pidió de San José el electricista oficial, que lo es el señor Tristán, quien examinó el aparato y se comunicó con la estación radiográfica del señor Coronado en esta capital. El señor Coronado contestó, creyendo que se le llamaba de la Escuela Normal de Heredia.

También fué decomisado por el señor Segreda un aparato telegráfico completo que estaba conectado con los alambres oficiales del servicio público.

El señor Rodríguez, una vez se hubo serenado un poco, entregó el aparato al señor teniente Segreda y procedió a colocar en cada una de las piezas una faja de papel con su nombre impreso, al mismo tiempo que entregaba escrita por su mano la siguiente lista:

1 Aparato Repercutor con su Bobina, Condensador y Dectos correspondientes.

1 Explorador, 1 Manipula, 1 Bobina de transmisión, 1 Aparato telegráfico, 1 Chicharra, 1 Espiral carbonizador, 1 Auditor doble, 1 Condensador y 12 varas de alambre. Las antenas y parte del alambre que había usado para la conexión no fueron decomisadas, por creer el teniente Segreda que así ya quedaba inutilizado el aparato; pero no obstante, ha dado ya orden de que también sean decomisadas, por ser necesarias para completar el aparato, en la sumaria que se ha de seguir.

OTROS DETALLES

Los radiogramas que, según se cree, hayan sido transmitidos, tienen que haberlo sido indudablemente por la señora del doctor, que es perita en la materia y que sabe recibir y trasmitir partes, tanto telegráficos como inalámbricos a la perfección.

El doctor y su señora no tienen la menor queja del señor Segreda, pues en este asunto obró con toda caballerosidad, hasta el punto de que el doctor no fué arrestado y aun permanece en libertad.

Nosotros fuimos de los primeros en tener conocimiento de la noticia que circuló en esta capital con la rapidez del rayo; y por teléfono nos dimos cita en la estación del Norte, donde conversamos con el señor Segreda.

De allí, a pesar de la fuerte lluvia que caía, pasamos a la oficina de Inspección del Resguardo, donde el teniente debía de hacer entrega del aparato al Jefe General de la Guardia Rural, coronel don Samuel Santos. Allí vimos las partes del aparto, que habían sido traídos a esta capital en el interior de una balija conducida por un guarda.

Las partes del aparato expresadas anteriormente, son nuevas, están en perfecto estado y parece que han sido importadas al país recientemente.

El teniente Segreda recibió felicitaciones de sus jefes, entre ellas la nuestra, y la de los señores ministros, telefónicamente.

ALGUNOS COMENTARIOS.

El doctor don Marcos M. Rodríguez, propietario de la casa donde fué descubierto el inalámbrico, ocupó durante la administración del señor González Flores el puesto de Gobernador de la Provincia de Heredia, y después de los acontecimientos del 27 de enero presentó su renuncia, que le fué admitida, mostrándose siempre adverso al actual régimen de Gobierno.

Se cree también que esta estación fué introducida después de aquellos acontecimientos; y, por lo tanto, de contrabando, pues de otra manera el Gobierno hubiera tenido conocimiento de que en aquella ciudad existía la estación de referencia.

Como decimos, el señor Rodríguez se le ha guardado toda clase de consideraciones en este asunto que ha sido muy sentido en la ciudad de Heredia, en la cual el dicho señor es considerado un caballero culto, que tiene conquistada la estimación aun de sus enemigos políticos.

Nosotros también somos los primeros en lamentar este incidente que llevará seguramente al Sr. Rodríguez a compromisos bastante desagradables.

Por lo demás, seguiremos informando de todo lo que de nuevo resulte en la información que se levantará y que promete ser interesante.

ALGO QUE INTERESA A TODOS

Quiere usted economizar dinero y tiempo? Vea nuestra sección de *Avisos de Ocasión* donde siempre encontrará algo que le interesará, y podrá comprar, vender o conseguir lo que usted desee, rápidamente.

"EL IMPARCIAL"
TODO LO VE Y TODO LO SABE

CORDELIA, la revista ideal para la mujer

Derechos de extranjería

El Gobierno norteamericano ha subido el precio de extranjería que se cobra en aquel país por la entrada de cada persona.

Esta disposición se ha puesto en vigencia desde el mes anterior, siendo el de ocho dólares en lugar de cuatro que se cobraban anteriormente. Los vapores no recibirán pasajeros que pertenezcan a las naciones que hayan demostrado opinión contraria a los Estados Unidos en el actual conflicto.

TODA ESPENRANZA ESTABA PERDIDA

¿TUBERCULOSIS? KINAZYME.

Connellsville, Pa., Marzo 7.

"Deseo referirme al paciente tuberculoso para el que me enviaron 500 tabletas **Kinazyme**. La enferma era uno de esos casos de postración nerviosa, había perdido el apetitto, como asimismo toda esperanza y ambición. Comencé el tratamiento dándole cuatro tabletas tres veces al día, después tres tabletas tres veces al día, después tres dos tabletas tres veces al día. El apetito mejoró desde el primer momento, pero las fuerzas volvieron más despacio. En la actualidad el apetito es bueno, ha aumentado diez libras de peso y puede caminar sin experimentar grandes fatigas; así, pues, un caso que consideraba sin esperanzas **veo ahora** que puede curarse, ya que las molestias del pecho han desaparecido, la expectoración disminuye y la tos ha mejorado mucho."

La **Kinazyme**, como coadyuvante de la vida al aire libre y para aumentar el poder de asimilación, da los mejores resultados porque con su ayuda se digieren y absorben mayor cantidad de alimentos y por lo tanto se aumenta de un modo muy notable el poder defensivo del organismo. Cada una de las substancias de que se compone la **Kinazyme** es un poderoso agente para combatir la infección.

Kinazyme es un producto opoterápico de los modernos laboratorios de G. W. CARNRICK Co., New York, ya que la Opoterapia es él tratamiento de las enfermedades por los extractos de las glándulas de animales, siendo la más reciente conquista de la medicina moderna.

Mandamos una cajita con muestras y libros a quien remita en sellos de correo cinco centavos oro americano para el franqueo a la dirección de G. W. CARNRICK CO., 23-27 Sullivan Street, Departamento Doctor No. B-7, New York.

Nuestras tabletas **Kinazyme** se venden en las principales farmacias y droguerías. Pídalas a su boticario o en San José en la Botica Francesa, de Hermann y Zeledón.

¡¡Atención, Agricultores, Atención!!

LA SALVACION DE UNA GRAN PARTE DE SUS COSECHAS ESTA ASEGURADA

PODEMOS OFRECERLES UN EXTERMINADOR DE HORMIGAS EFICACISIMO

Lean ustedes el "Certificado" que nos da el señor Jefe del "Departamento de Agricultura", Mr. J. E. Van der Laat, y algunos testimonios de personas que lo han usado

A más de esto, nosotros garantizamos los resultados de nuestro Exterminador de Hormigas con la suma de 1.000 dólares, y les ofrecemos de manera formal devolver su dinero a la persona que nos demuestre usar nuestro Exterminador de Hormigas sin obtener los resultados ofrecidos

¡HAGA UNA PRUEBA! LE ASEGURAMOS QUE NO LE HA DE PESAR

Se vende en todas las boticas de San José; en la del Dr. Guier, de Cartago; en la de J. Grillo, de Puntarenas, y en el Depósito de nuestros únicos Agentes para Costa Rica, Señores MORA & OLMO, Apartado 344, Teléfono 579, SAN JOSE

CHICAGO INSECTICIDE LABORATORY
B. HELLER & CO.

AGENTES GENERALES PARA COSTA RICA
MORA & OLMO

PRECIO: Un colón veinticinco céntimos el frasco

Nota: Igualmente garantizamos nuestro Exterminador de Cucarachas, que se vende en los lugares indicados

DEPARTAMENTO AGRICULTURA
SAN JOSE DE COSTA RICA
Parque Central
Director: J. E. VAN DER LAAT

San José, 28 de abril de 1917.

Señores MORA Y OLMO. — Presente.

Muy señores míos:

Tengo el gusto de comunicarles que he experimentado en varios lugares su exterminador de hormigas "Ant Bane", de la casa Heller Co., de Chicago, y en todos ha sido muy eficaz.

Lo puedo, por consiguiente, recomendar tanto a los agricultores como a los particulares: destruye los hormigueros y ahuyenta las hormigas de las casas.

Saludándoles muy atentamente A. S. S.

J. E. Van der Laat
DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA
San José.—Costa Rica

SRES. MORA & OLMO
Apartado 344
PRESENTE

Muy señores míos:

Me complazco en avisar a ustedes que con el uso de un solo tarro de su "Exterminador de Hormigas" marca "Ant-Bane", he conseguido acabar con todas las hormigas que en grandes cantidades había en mi finca de Guadalupe.

Quedan ustedes autorizados para hacer de este testimonio el uso que mejor les convenga, y con este motivo me suscribo de ustedes muy atento S. S. y amigo.

(f) HENRI CORCELLE
Propietario del Grand Hotel Français

San José, 23 de abril de 1916.

SRES. MORA & OLMO
P. O. Box 344
PRESENTE

Muy señores míos:

Tengo el gusto de participarles que con una lata del "Exterminador de Hormigas" marca "Ant-Bane" que ustedes venden, he concluído con una inmensa cantidad de hormigas que había en mi jardín y en cuyo exterminio había usado, sin resultado, otros muchos insecticidas.

Así, pues pueden ustedes con toda confianza recomendar su "Exterminador" y para ello les faculto para que hagan de este testimonio el uso que crean conveniente.

De ustedes muy atento y S. S.

(f) PABLO CASAFONT.

San José, abril 27 de 1917.

SRES. MORA & OLMO
Casilla 344
SAN JOSE

Muy señores míos:

En respuesta a su atenta del 20, tengo un gran placer manifestar a ustedes que, efectivamente hasta la fecha no había usado ningún insecticida para hormigas (no obstante haber probado con muchos) que me hubiera dado resultados positivos.

El que ustedes venden con la marca "Ant-Bane", fabricado por los señores "B. Heller & Co.", de Chicago, puede afirmarse rotundamente que es el único de resultados positivos, pues con el empleo de una sola lata he conseguido exterminar, rápida y eficazmente, los inmensos hormigueros que tenía en mis siembros.

De ustedes muy atto. S. S.

(f) ERNESTO RAMIREZ.

S. Joaquín Heredia, Abril 27 de 1917.

SRES. MORA & OLMO — San José

Muy señores míos:

Conforme ofrecí a ustedes, tengo el gusto de informarles de los resultados que he obtenido con el empleo del "Exterminador de Hormigas" que a ustedes compré.

Siguiendo sus instrucciones regué el contenido del tarro alrededor de los hormigueros de uno de mis cafetales y en el corto espacio de CINCO DIAS han desaparecido todas las hormigas de aquella finquita que mide poco más o menos manzana y media.

Tan eficaz es, que les agradeceré me manden, tan pronto como puedan, UNA DOCENA de tarros para aplicarlo en las demas de mis propiedades.

Les quedo muy agradecidos por el servicio que me dispensaron al recomendarme su insecticida y pueden estar confiados que lo he de recomendar yo a mi vez entre todos mis amigos.

Soy su servidor muy atento.

(f) MANUEL MADRIGAL.
(Agricultor)

S. Joaquín Heredia, abril 27 de 1917.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Anuncios de Ocasión

Veinticinco céntimos cada 20 palabras o fracción. Por cada 5 palabras de exceso, 5 céntimos. No se admiten inserciones por menos de cuatro veces.

GENEROS SOMBREROS! Sedas, crespones, velillos, chiffon, cintas, puntos, aplicaciones; formas de pita, paja, terciopelo, felpa; flores, plumas; blusas de crespón y crepé Georgette! BETTINA DE HOLST, 1a. Avenida Este, 578.

COLONES al uno por ciento sobre garantía hipotecaria en esta ciudad. Vendo una silla giratoria para escritorio, ₡ 15. En mi barbería antes Carballo. ELIAS ARTAVIA.

SE HA PERDIDO un gancho para peinado de señora. Es de carey y tiene piedras blancas montadas en plata. Una gratificación a quien lo devuelva. Esta oficina informará.

PULIDOR PARA CAFE
Se vende uno en perfecto estado
KOBERG & ECHANDI

COMPRO una registradora pequeña de suma total en buen estado. — MIGUEL ARMIJO.

DESNATADORA para leche, en buen estado, e informando su funcionamiento, hay para vender en la casa de don Santiago Güell.

SE NECESITA una sirvienta en la la casa de José Fabio Garnier, 50 varas al Norte de la pulpería "La Barcelona".

SE VENDE en Aranjuez una hermosa casa que costó cerca de doce mil colones, casi por la mitad de su valor. A. F., Ap. 737.

VENDO una casa de madera en esta ciudad. Para informes entenderse con Eduardo Baldioceda, contiguo a la lechería de don Gordiano Fernández.

CASA cómoda y céntrica, esquina frente al Seminario y Colegio de Señoritas. Se vende o cambia por otra más pequeña.

OPORTUNIDAD: Se vende una pulpería en muy buen punto, con su patente de taquilla, 100 varas al Sur de "La California". Para informes con mi empleado en la misma. Elías Jiménez.

LOCAL PARA OFICINA. Se desea alquilar uno propio para oficina de Agencias en San José. Escribir con precios y dimensiones a Cartago, Apartado 24.

ALQUILO barata la casa de don Juan Ma. Esquivel en Aranjuez. Antonio Font.

SE ALQUILA del 1o. de mayo en adelante la tienda que ocupa don Alfredo Mata, al lado de la Botica de don Mariano Jiménez. Además se alquilan en la misma casa varios cuartos en el interior propios para oficina. Entenderse con Schroter Sucesores.

SE VENDE una bomba centrífuga de 1 ¾. SCHROTER SUCESORES.

VENDO una casa grande recién construída en San Pedro de Mojón, situada frente Hacienda Teresa de Dent, formando esquina camino para Sabanilla y Zapote. Tranvía pasa por delante. Tiene 1 sala, 4 cuartos grandes para dormitorios, comedor, cocina y otro cuarto para sirvientes, baño y excusado. Una huerta de 1.400 varas cuadradas. La casa costó más de ₡ 11.000 y se vende en ₡ 6.500. SCHROTER SUCESORES.

BODEGA GRANDE se alquila cerca Parque Central. Schroter Sucesores.

TERCERILLAS: Si quiere usted colocar dinero en tercerillas, en cantidades pequeñas o grandes, con prontitud y seriedad, diríjase al apartado 1100.

ESTANTERIA y mostradores, en muy buen estado, se venden. Informes en esta Administración.

FILATELISTAS: Se detalla una colección. Dirigirse a Filatelista, Apartado 318, Ciudad.

CORDELIA. La revista ideal para las señoras y señoritas. Suscripción anual, un colón y medio. Para los suscriptores de EL IMPARCIAL, un colón.

PARA ALQUILAR: Casa de alto que ocupaba en Limón el doctor don Miguel A. Velázquez. El lugar más céntrico y saludable del puerto. Entenderse con el doctor Rogelio Mora Fernández.

SE RUEGA a los señores Elías Salas, de Agua Caliente; Juan José Loría y Francisco Aragón, de Tierra Blanca; José M. Quesada, de Taras; José María Ramírez, Mauro Rivera y Avelino Alvarez, de San Rafael, pasar por la oficina de la Agencia de EL IMPARCIAL de Cartago para arreglar un asunto en que están interesados.

EL AGENTE de EL IMPARCIAL EN Puntarenas desea que pasen por su oficina los señores DOMINGO VELAZQUEZ, L. Santamaría de Paquera y L. Vargas de Aranjuez para que arreglen ciertas cuentas relacionadas con aquella Agencia.

ALQUILO: Una casa con sala, tres aposentos, comedor, cuarto sirvientes, cocina, baño, treinta y ocho colones. Una pieza con servicio interior y baño, nueve colones. Dos locales para talleres, fábricas, industrias o automóviles, a veinte colones. Una casa, sala, cuarto, cocina, baño, once colones. Una casa sala, cuarto, comedor, cocina, baño, catorce colones. Una casa sala, cocina y baño, diez colones. Traiga los últimos recibos de la casa donde está viviendo para saber si es usted buen inquilino. V. M. Fernández, Tras Colegio Señoritas.

Señores agricultores:

El árbol más valioso entre todos es el Ciprés, tanto por la enorme cantidad de preciosa madre que produce como por su rápido desarrollo. Tales plantaciones aumentan progresivamente el valor de los terrenos y constituyen la mejor herencia para las futuras generaciones.

En una manzana pueden plantarse hasta 2.000 árboles y alcanzar un desarrollo de 40 m. de altura por 1 y medio m. de circunferencia.

En "El Invernadero" de Anderson y Co. hay muestras de almácigos trasplantados con buen terrón desde 50 a 100 colones el mil de arbolitos, y es grande la existenija para la formación de bosques en el presente año.

Indicaciones sobre el cultivo y dirección de plantaciones, gratis.

Dirigirse a

Alfredo Anderson.

MAN CHON SING & CO.
Almacén de géneros y abarrotes
JOSE CHEN APUY & CO.
Teléfono Núm. 18
Dirección Telegráfica: "Sing"
Puntarenas — Costa Rica

LA BARCELONA
Gran Fábrica de Puros de Cachí y Tucurrique. — Surtido de abarrotes y licores extranjeros y del país.
Se atiende cualquier pedido, por pequeño que sea.
ANTONIO MONTEALEGRE
Teléfono 488.

SEMILLA DE GUINEA
Fresca a ₡ 4.00 cajuela
Se vende donde
TOMAS FERNANDEZ HNOS.
COLLADO Y CALDERON

RELOJERIA SUIZA
DE ALCIDES CHAPATE
Precios módicos. Calle del Carmen
Acaban de llegar muchas mercaderías en joyas y relojes; también artículos de fantasía, en broches, anillos, etc., de poco valor, para regalos. Relojes de pulsera para señoras, surtido muy variado.

CASA DE COMPRA Y VENTA
de Adán Barrantes
PASAJE JIMENEZ

Hay constante surtido de artículos de necesidad casera.

Antes de comprar o vender pruebe esta CASA y saldrá satisfecho por los precios y el trato.

TACK HING LUNG & CO.
IMPORTADORES DE VARIEDAD DE MERCADERIAS
Apartado No. 72
Dirección Telegráfica: Tack
PUNTARENAS — COSTA RICA

La "SMITH" silenciosa

NUEVO MODELO No. 3 Y 8

Cojinetes de bola de larga duración. Escritura visible. — Teclado sencillo.

Solicítese el nuevo catálogo que explica por qué la máquina "L. S. Smith & Bros" es sinónimo de servicio superior.

En la **LIBRERIA E IMPRENTA ALSINA** está a la disposición una nueva remesa de dichas máquinas.

La Secretaría de Fomento y la campaña agrícola

Como el público está enterado, la Secretaría de Fomento viene llevando a cabo una activa campaña agrícola en todo el país, para la cual ha repartido grandes cantidades de semillas y granos.

Los granos, principalmente, fueron repartidos entre aquellos agricultores que demostraban mayor empeño en dedicarse a la siembra.

La partida de maíz que importó en días pasados para fomentar la cosecha de este grano, ya se agotó por completo, tal era la demanda por parte de los agricultores.

Los pueblos donde existen sembrados debidos al auxilio prestado por la Secretaría son muchos, lo que sin duda alguna logrará aumentar la cosecha.

A todos los agricultores que han recibido semillas y granos, se les ha dado las correspondientes instrucciones para la siembra y cuido de los mismos, a fin de que obtengan el mayor desarrollo posible en el fruto que cosechen.

QUON TAI CHONG & CO.
Jacobo Sánchez
COMERCIANTES
ABARROTES Y GENEROS

Los barberos de segunda categoría van en contra del cierre dominical

Una agrupación obrera que se ha declarado francamente contraria al proyecto del Cierre Dominical, es el gremio de barberos de segunda categoría.

Han celebrado reuniones en casas particulares, en las que han tratado ampliamente del asunto.

El miércoles próximo celebrarán otra reunión para firmar un memorial, en que pedirán al Congreso que no apruebe el proyecto del Cierre Dominical.

DICE JESS WILLARD, CAMPEÓN MUNDIAL DEL PUGILATO "TOMEN HIERRO NUXADO"

Si quieren tener abundancia de Fuerza, Resistencia, Salud y Músculos como yo tengo."

Un Secreto inédito hasta ahora de sus Grandes Victorias sobre Jack Johnson y Frank Moran.

Hierro Nuxado ordinario acrecienta a menudo las fuerzas y resistancia de personas delicadas, nerviosas, en un 200 por ciento en el término de dos semanas.

La abundancia de hierro en mi sangre es lo que yo considero el secreto de mi gran fuerza, vigor y resistencia.

Jess Willard.

NOTA ESPECIAL.—El doctor Bourgey, de Paris, que ha efectuado extensos estudios tanto en Europa como en América, ha sido comisionado especialmente para hacer una completa investigación acerca del verdadero secreto de la gran fuerza, vigor y resistencia de Jess Willard, y el valor prodigioso del hierro nuxado como constructor de energías.

NUEVA YORK.—Durante una entrevista en su habitación del Hotel Colonial, dijo Mr. Willard: "Así es; tengo un químico conmigo para estudiar el valor de los distintos alimentos y productos y su virtud para producir aquella fuerza y resistencia que tanto se necesitan en la arena pugilística. Por recomendación suya he tomado hierro nuxado con frecuencia y he abogado particularmente por el libre uso de hierro en todos los que quieran obtener gran energía física y mental. Seguro estoy de que sin esto nunca hubiera podido derrotar a Jack Johnson de la manera tan completa y fácil que lo hice, y mientras me ponía en condición para mi combate con Frank Moran tomé regularmente hierro nuxado, y estoy seguro de que fué factor importantísimo en aquel fácil triunfo mío." A continuación, dijo el doctor Bourgey: "El caso de Mr. Willard es sólo uno de centenares que yo podría citar por experiencia personal, demostrando conclusivamente la asombrosa virtud del hierro nuxado para restaurar fuerzas y vitalidad, aun en las condiciones crónicas más complicadas."

"No hace mucho tiempo me visitó un individuo de casi medio siglo de edad, con el fin de que lo sometiese a un examen, por que deseaba asegurarese la vida y cual no sería mi sorpresa al descubrir que su presión de sangre era igual a la de un muchacho de 20 años y que estaba tan lleno de vigor, potencia y vitalidad como un hombre en plenta juventud; para mejor decir, el hombre a que me refiero, era en realidad un joven a pesar de sus 50 años. Al interrogarlo sobre este hecho tan extraordinario, me confió su secreto: 'Tomando hierro,' me dijo, 'hierro nuxado me ha llenado de nueva vida. A los 30 años me encontraba en mala salud; a los 46 angustiado y cansado de vivir y ahora a los 50, después de tomar hierro nuxado, un milagro de vitalidad y con mi fisonomía radiante de salud.' Como ya he dicho mas de un centenar de veces, hierro es el más poderoso de todos los reconstituyentes. Si el público se decidiese a abandonar las medicinas de patente y composiciones nauseabundas y a tomar en su lugar hierro nuxado, tengo el convencimiento de que miles de personas que mueren todos los años de pulmonía, la grippe, tuberculosis y enfermedades de los riñones, hígado y el corazón podrían ser salvadas. La causa real y verdadera del origen de estas enfermedades fué ni mas ni menos que una condición debilitada del organismo por falta de hierro en la sangre. Hierro en cantidad suficiente es absolutamente necesario para poner a la sangre en condiciones de llevar a cabo la indispensable transformación, y asimilación de los alimentos. Careciendo la sangre de hierro, no importa lo que se coma ni lo mucho que se coma, los alimentos sólo pasan a través del individuo sin dejar huella, sin hacer bien. No se deriva de ellos la vitalidad necesaria y en consecuencia la persona se debilita, palidece y enferma, exactamente igual que le sucede a una planta que está tratando de crecer en un terreno deficiente en hierro. Si usted, estimado lector, no se siente bien y fuerte, debe someterse en el acto a la siguiente prueba: Vea primero que distancia puede caminar sin cansarse; tome despues dos comprimidos o pastillas de hierro nuxado tres veces al día durante dos semanas; pruebe entonces nuevamente sus fuerzas y poder de resistencia y vea por sí mismo si ha ganado o no. He visto infinidad de personas nerviosas, anémicas y faltas de energía, siempre con alguna dolencia, duplicar sus fuerzas y poder de resistencia y librarse por completo de síntomas de dispepsia, desarreglos del hígado y otros malestares en un período de 10 a 14 días, simplemente tomando hierro en la debida forma; y esto después de haber estado tomando medicinas por muchos meses sin derivar beneficio. Pero debe tenerse cuidado de no tomar hierro concentrado o tintura de hierro, por aquello de economizar algunos centavos, sinó que se debe tomar en forma que pueda ser absorbido y asimilado con facilidad, como el hierro nuxado, si es que se quiere derivar beneficio, pues en otra forma puede hacer mas mal que bien. Mas de un atleta y campeón norte-americano ha ganado sus laureles porque reconociendo el secreto de la fuerza y poder de resistencia ha provisto su sangre de suficiente cantidad de hierro."—(Firmado) Bourgey, Doctor en Medicina.

NOTA:—El hierro nuxado que recomienda mas arriba el Dr. Bourgey no es una medicina patentada ni un remedio secreto, sinó que en Francia y Estados Unidos es bien conocido de los señores farmacéuticos y recetado por los médicos. Es asimilado con facilidad, no ennegrece la dentadura ni revuelve el estómago y es un remedio poderoso en casi todas las formas de indigestión, nerviosidad, anemia, desarreglos del hígado, pobreza de sangre y otras enfermedades. Se vende en las principales farmacias y droguerías.

Un reloj de oro perdido

El sub-Teniente de Policía de la Primera Sección, Oscar Kruktson, se eecontró un reloj fino de oro, el que ha sido depositado en el despacho de aquella Sección, a fin de que lo recoja su dueño.

MUESTRAS GRATIS

Un fabricante en gran escala solicita agentes para vender camisas, ropa interior, medias, pañuelos, cuellos, trajes para mujeres y niñas, ropa interior de muselina, blusas, faldas, ropa para muchachos y niños, y demás mercancía en general.
MADISON MILLS, 503 Broadway, New York, U.S.A.

Herido a bala

Lo fue el joven Virgilio Mesén, vecino de Miramar.

La herida la recibió en un brazo. Se nos informa que el hecho se debe a una venganza, por parte de un sujeto de malos antecedentes y que veía en Mesén un rival afortunado en aventuras amorosas.

Aun no se han podido sentar responsabilidades al autor del atentado criminal, por más que que existan algunas pruebas contra él.

Daremos detalles completos de cómo ocurrió el hecho.

"Vermicida Vegetal"
Se vende
en la Botica Francesa.

PROGRAMA

de la retreta que dará la Banda Militar el lunes 14 a las 8 p. m. en el Parque Morazán.

1.—Dauder. Paso doble, por Lope.
2.—Cleopatra. Obertura, por Schneinsberg.
3.—Lelia. asillo, por Galimany.
4.—Bocaccio. Fantasía, por Suppé.
5.—La Divorciada. Vals, por Leo Fall.

San José, 11 de mayo de 1917.

El Director. *Alfredo Morales F.*

PROPUESTAS PARA EL SUMINISTRO DE AZUCAR DE CENTRO AMERICA

Propuestas bajo sobre cerrado se recibirán en la oficina del Administrador Gral. División de Comisariatos, Cristóbal, Zona del Canal, hasta las 4 p. m. del día 25 junio de 1917, cuando serán abiertas en público para el suministro de 1.200.000 libras del artículo conocido con el nombre de Azúcar de Centro América. La circular conteniendo todos los informes y la forma de propuestas podrá obtenerse haciendo una solicitud a C. A. Gilmartin, comprador, Cartago, o al Administrador General, División de Comisariato, Cristóbal, Zona del Canal (General Manager Commissary División, Cristóbal, Canal Zone).

Visita al Cementerio

Importante reforma

Para que las coronas o ramos no lleguen marchitos, la Jardinería LA VIOLETA que está a dos cuadras antes del Cementerio, teléfono 567, alista esos trabajos con prontitud y pueden recogerse al pasar, ya casi en el cementerio y hacer que se lleven a la tumba correspondiente. Llame al teléfono 567. No lo olvide, 567:

A PESAR DE LA GUERRA y de la escasez de tintas, la Tintorería de Carlos Peralta, en Cuesta de Moras, ha rebajado sus precios considerablemente.

Pañolones, chales, vestidos de hombre y de señora, quedan como nuevos.

No olvidarse. — ¡Cuesta de Moras!

DR. FERNANDO VAZQUEZ
Médico y Cirujano
HA ABIERTO SU DESPACHO FRENTE AL PASAJE CENTRAL
Horas de consulta: De 9 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.
Tiene su casa de habitación 150 varas al norte del Telégrafo. Visita enfermos a cualquiera hora de la noche

LA BOHEMIA

Consecuente con el favor que el público le dispensa desde la reapertura, ha dispuesto ensanchar sus negocios y para ello desde esta fecha abre un resturant A LA CARTA en donde cada cual comerá aquello que se le antoje.

Para el servicio cuenta con el afamado maestro culinario Alexander Johnson, gran pugilista en el arte de confeccionar platos sabrosísimos' MARISCOS TODOS LOS DIAS.

PEPE Y ENRIQUE ROIG

Nadie ignora que en esta casa se toman los mejores aperitivos servidos por el Nato.

Se alquila

Casa de alto que ocupaba en Limón el Dr. Miguel A. Velázquez. Situada en el lugar más saludable y céntrico del Puerto. Los bajos, que son propios para negocio, pueden ser arrendados por separado. Entenderse en esta capital con la Administración de este diario y en Limón con el doctor Rogelio Mora Fernández.

RELOJERIA Y JOYERIA DE Cayetano López G.

AVISO IMPORTANTE

RELOJES "WALTHAM"

Tengo el gusto de participar a mi clientela y al público en general, que la fábrica de los famosos relojes WALTHAM me ha concedido el derecho exclusivo para venderlos en toda la República, y que tendré siempre en mi joyería un surtido completo de los diferentes relojes que fabrican, en estilos enteramente nuevos y artísticos.

Teniendo una larga experiencia en el manejo y composición de estos relojes y conociendo sus inmejorables condiciones, puedo recomendarlos a mi clientela como superiores a cualquiera otra fabricación.

Alambre de Oro

La casa mejor surtida del país en alhajas falsas de gran fantasía y de enchape de larga duración.

Aviso a los comerciantes y vendedores ambulantes que tratan con esta clase de joyería, que me he trasladado a la calle de la Estación, frente a la zapatería de Sabatino.

"LA INDIA"

ACABA DE RECIBIR, COMPLETAMENTE FRESCA,
HARINA "GOLD MEDAL"
y HARINA "MOLINO"
(CLASES ESPECIALES PARA FAMILIAS)
TOMAS FERNANDEZ & HNO.
APARTADO 614. — TELEFONO 198

AVISO

A LOS DEPENDIENTES DE COMERCIO AL POR MENOR

Habiendo acordado el gremio de dependientes de comercio al por menor, presentar una exposición al Congreso, en demanda de que se establezca la LEY DE DESCANSO DOMINICAL, se suplica a los de igual clase de provincias, que estén conformes con tal idea, que envíen su adhesión por correo, al apartado 516 de esta capital.

LA COMISION

San José, a 1o. de mayo de 1917.

Barato! Barato! Barato!

AVISAMOS A NUESTROS FAVORECEDORES QUE EN LA TIENDA "LA ELEGANCIA", CASA QUE FUE DE MAYORAL CO., ENCONTRARAN PRECIOS EN LAS MERCADERIAS COMO EN NINGUNA OTRA TIENDA.

LA MERCADERIA HA SUBIDO DE PRECIO EN TODAS PARTES EL CIENTO POR CIENTO, Y EN LA UNICA CASA EN QUE SE ENCUENTRAN AUN MERCADERIAS AL PRECIO ANTIGUO ES EN LA TIENDA "LA ELEGANCIA".

¡¡¡SIEMPRE BUENO Y BARATO!!!

Abril de 1917. JORGE CASTRO C.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.